

Nieparser AMTSKURIER

*Amtliches Mitteilungsblatt des Amtes Niepars
mit den Gemeinden Niepars, Pantelitz, Kummerow, Groß Kordshagen, Lüssow,
Neu Bartelshagen, Steinhagen, Jakobsdorf, Wendorf und Zarrendorf*

Jahrgang 23

Montag, den 02. Februar 2015

Nummer 02



Hans-Peter Körner "Lachen ist die beste Medizin - Medizinisches Kabarett"

am 21. März 2015 um 19:00 Uhr
(Einlass ab 18:00 Uhr)
in der Aula der Schule Niepars

Karten im Vorverkauf:

Friseursalon Vinke (038321/60009)

Physiotherapie Korthase (038321/60065)

Quelle-Shop Sieminewski (038321/60951)

DEVK-Versicherung M. Völschow (038321/1401)

Eintritt: Vorverkauf: 13,00 Euro

Abendkasse: 15,00 Euro

Plattdeutsch am 28.02.2015 in Negast
(Näheres dazu im Innenteil)



Nieparser Amtskurier auch unter www.amt-niepars.de

Amtliche Mitteilungen

Amt Niepars

Die Amtsvorsteherin

Gartenstraße 69 b, 18442 Niepars

IBAN: DE2112030000000104224

BIC: BYLADEM1001

Öffnungszeiten

Montag	09:00 - 12:00 Uhr
Dienstag	09:00 - 12:00 Uhr und 13:00 - 18:00 Uhr
Mittwoch	geschlossen
Donnerstag	09:00 - 12:00 Uhr und 13:00 - 15:45 Uhr
Freitag	09:00 - 12:00 Uhr

E-Mail:	amt-niepars@t-online.de	Vorwahl:	
Homepage:	www.amt-niepars.de	038321 ...	
Fax:	Haupt- und Kämmeriamt	661-61	
		661-26	
	Bauamt:	661-63	
	Ordnungsamt:	661-28	

Amtsvorsteherin:	Frau Iris Basinski	661-10
Leitender Verwaltungsbeamter:	Herr P. Forchhammer	661-10

Hauptamt- und Kämmererei

SB Sekretariat/politische Gremien/Organisation	Frau K. Schmidt	661-10
SB Öffentlichkeitsarbeit		
SB Personenstandswesen (Standesbeamter)/ Öffentlich rechtliche Namensänderung/Archiv für standesamtliche Unterlagen	Herr S. Westphal	661-13
SB Entgelt/Arbeitsförderung/ Organisationsaufgaben/ Personalwesen	Frau I. Holst	661-14
SB Gemeindegremien/ Wahlen/Amtskurier/ Fortbildung/ Vertragsmanagement	Frau K. Papke	661-11
SB Kindereinrichtungen/ Schulen	Frau M. Knoop	661-15
SB Vertrags- u. Gebäudemanagement	Herr A. Wipki	661-51

Sachgebietsleiter Finanzen Finanzmanagement	Frau P. Schreiber	661-20
Kassenleiter/ Lehrlingsausbildung	Frau I. Kühl	661-21
SB Kasse	Frau J. Harder	661-23
SB Steuern/Vollstreckung	Frau F. Heinig/ Frau M. Jarling	661-25
SB Vollstreckung	Frau P. Holzmann	661-24
SB Anlagen- und Geschäftsbuchhaltung	Frau K. Schuldt	661-27
SB Geschäftsbuchhaltung	Frau I. Gladrow/ Frau S. Spörle	661-22 661-29

Bau- und Ordnungsamt

Amtsleiterin	Frau M. Tober	661-40
Bauvorhaben/ Plangenehmigung		
SB Bauangelegenheiten/ Planungsrecht/Förderprojekte/Gebäudemanagement	Frau G. Eckardt	661-41

SB Liegenschaften/ Friedhöfe	Frau S. Stiller	661-45
SB Beiträge/Gebühren	Frau M. Prill	661-42
Sachgebietsleiter Sicherheit und Ordnung Sicherheitsbeauftragter	Herr L. Zimmer	661-30
SB Meldewesen	Frau B. Koch	661-35
SB Gewerbe/Märkte/ Fischerei Feuerwehr/ Sondernutzung/ Fundbüro/Fundtiere	Frau V. Stiller	661-31
SB Wohngeld/Soziales Administrator/	Herr R. Möller	661-36
SB Ordnungswidrigkeiten Politesse/Jugend u. Senioren/ Partnerschaften/ Veranstaltungen	Frau H. Orlowski	661-37

Hausmeister/Amtsarbeiter	Herr G. Hoffmann	0160-6330668
---------------------------------	------------------	--------------

Bürgermeister der Gemeinden mit Telefonnummern, Ort der Sprechstunden und Sprechzeiten

Gemeinde	Ort der Sprechstunde	Sprechzeit
Niepars:		
Frau Bärbel Schilling	nach Vereinbarung	nach Vereinbarung
Tel.: 038321 286 www.gemeinde-niepars.de		
Pantelitz:		
Herr Fred Schulz-Weingarten	Gemeindezentrum Schwarzer Weg 8, Pantelitz	nach Vereinbarung
Tel.: 038321 790072 E-Mail: buergermeister@gemeinde-pantelitz.de Homepage: www.gemeinde-pantelitz.de		
Kummerow:		
Herr Manfred Lange	Schulstraße 15 a, Kummerow	nach Vereinbarung
Tel.: 038321 292		
Groß Kordshagen:		
Herr Jörg Zimmermann	Karniner Weg 24, Flemendorf	nach Vereinbarung
Tel.: 038231 3360		
Lüssow:		
Herr Thomas Kamphues	Dorfgemeinschaftshaus „Dörphus“, Hauptstraße 23, Langendorf	jeden Montag von 17:30 - 18:30 Uhr und nach telefonischer Vereinbarung
Tel.: 03831 497083 0176 81725296		
E-Mail: buergermeister@gemeinde-luessow.de Homepage: www.gemeinde-luessow.de		
Neu Bartelshagen:		
Herr Horst Badendieck	Gemeindezentrum Lassentin, Kastanienweg 12, Lassentin	jeden 1. Dienstag im Monat von 18:00 - 19:00 Uhr o. nach Vereinbarung
Tel.: 038321 66813 038321 60556		
Steinhagen:		
Herr Dietmar Eifler	Grundschule Steinhagen, Schulstraße 2, Steinhagen	nach Vereinbarung
Tel.: 038321 661-0 038231 459833		
Jakobsdorf:		
Frau Iris Basinski	Gemeindezentrum Jakobsdorf, Schmiedeweg 3, Jakobsdorf	nach Vereinbarung
Tel.: 038327 60323		
Wendorf:		
Herr Heinz-Werner Jennek	Weidenweg 24, Neu Lüdershagen	nach Vereinbarung
Tel.: 03831 497057		
Zarrendorf:		
Frau Ulrike Graap	Landgasthof Zarrendorf, Kirchstraße 32, Zarrendorf	jeden Dienstag von 17:00 - 18:00 Uhr
Tel.: 038327 331		

Stand: 26.06.2012

Beschlüsse über den Lärmaktionsplan

gemäß Richtlinie 2002/49/EG des europäischen Parlaments über die Bewertung und Bekämpfung von Umgebungslärm und die entsprechende nationale Umsetzung in das Bundesimmissionsschutzgesetz.

gefasst von den Gemeindevertretungen folgender Gemeinden:
 Gemeinde Niepars am 27.11.2014, betrachteter Bereich: Bundesstraße B105
 Gemeinde Pantelitz am 29.10.2014, betrachteter Bereich: Bundesstraße B105
 Gemeinde Steinhagen am 17.11.2014, betrachteter Bereich: Bundesstraße B194

Es wurde ein Konzept erarbeitet, mit dem schädliche Auswirkungen und Belästigungen durch Umgebungslärm verhindert, gemindert und vorgebeugt werden soll.

Die Lärmaktionsplanungen der betreffenden Gemeinden sind einzusehen im Internet unter www.amt-niepars.de

Gabriele Eckardt

Sachbearbeiterin Bauamt

Bekanntmachung des Amtes Niepars Die Amtsvorsteherin

Haushaltssatzung des Amtes Niepars für das Haushaltsjahr 2015

Aufgrund der §§ 45 ff. Kommunalverfassung des Landes Mecklenburg-Vorpommern wird nach Beschluss des Amtsausschusses des Amtes Niepars vom 01.12.2014 folgende Haushaltssatzung erlassen:

§ 1

Ergebnis- und Finanzhaushalt

Der Haushaltsplan für das Haushaltsjahr 2015 wird

- | | |
|---|---------------|
| 1. im Ergebnishaushalt | |
| a) der Gesamtbetrag der ordentlichen Erträge auf | 2.270.300 EUR |
| der Gesamtbetrag der ordentlichen Aufwendungen auf | 2.112.100 EUR |
| der Saldo der ordentlichen Erträge und Aufwendungen auf | 158.200 EUR |
| b) der Gesamtbetrag der außerordentlichen Erträge auf | 0 EUR |
| der Gesamtbetrag der außerordentlichen Aufwendungen auf | 0 EUR |
| der Saldo der außerordentlichen Aufwendungen und Erträge auf | 0 EUR |
| c) das Jahresergebnis vor Veränderung der Rücklagen | 158.200 EUR |
| die Einstellung der Rücklagen auf | 0 EUR |
| die Entnahmen aus Rücklagen auf | 0 EUR |
| das Jahresergebnis nach Veränderung der Rücklagen auf | 158.200 EUR |
| 2. im Finanzhaushalt | |
| a) die ordentlichen Einzahlungen auf | 2.124.200 EUR |
| die ordentlichen Auszahlungen auf | 2.055.100 EUR |
| der Saldo der ordentlichen Ein- und Auszahlungen auf | 69.100 EUR |
| b) die außerordentlichen Einzahlungen auf | 0 EUR |
| die außerordentlichen Auszahlungen auf | 0 EUR |
| der Saldo aus außerordentlichen Ein- und Auszahlungen auf | 0 EUR |
| c) die Einzahlungen aus Investitionstätigkeit auf | 0 EUR |
| die Auszahlungen aus Investitionstätigkeit auf | 69.100 EUR |
| der Saldo aus Ein- und Auszahlungen aus Investitionstätigkeit auf | -69.100 EUR |
| d) die Einzahlungen aus Finanzierungstätigkeit | 0 EUR |
| die Auszahlungen aus Finanzierungstätigkeit | 0 EUR |
| der Saldo aus Ein- und Auszahlungen aus Finanzierungstätigkeit | 0 EUR |

festgesetzt.

§ 2

Kredite für Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen

Kredite zur Finanzierung von Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen werden nicht veranschlagt.

§ 3

Verpflichtungsermächtigungen

Verpflichtungsermächtigungen werden nicht veranschlagt.

§ 4

Kredite zur Sicherung der Zahlungsfähigkeit

Der Höchstbetrag der Kredite zur Sicherung der Zahlungsfähigkeit wird festgesetzt auf 212.000 EUR.

§ 5

Amtsumlage

Die Amtsumlage wird auf 19,604 v. H. der Umlagegrundlagen festgesetzt.

§ 6

Stellen gemäß Stellenplan

Die Gesamtzahl der im Stellenplan ausgewiesenen Stellen beträgt 27,325 Vollzeitäquivalente (VzÄ).

§ 7

Eigenkapital

Nach vorläufigen, ungeprüften Angaben betrug der Stand des Eigenkapitales zum 31.12. des Haushaltsvorjahres	1.335.988 EUR
Der voraussichtliche Stand des Eigenkapitales zum 31.12. des Haushaltsvorjahres beträgt	1.448.188 EUR
und zum 31.12. des Haushaltsjahres	1.606.388 EUR

Niepars, 01.12.14



J. B. ...
Amtsvorsteherin

Hinweis:

Die Haushaltssatzung ist gemäß § 47 Abs. 2 KV M-V der Rechtsaufsichtsbehörde mit Schreiben vom 22.12.14 angezeigt worden. Sie enthält keine genehmigungspflichtigen Teile. Der Beschluss wird gemäß § 47 KV M-V bekannt gemacht. Die Haushaltssatzung und ihre Anlagen liegen in der Zeit vom **02.02.2015 bis 02.03.2015** öffentlich im Amt Niepars, Zimmer 2.6, zu den Öffnungszeiten aus.

ausgehängt am: 02.02.2015

abgenommen am: 02.03.2015



Erinnerung der Steuerfälligkeit der Grund-, Hunde- und Gewerbesteuer

Das Amt Niepars weist auf die Fälligkeit der **Grund-, Hunde- und Gewerbesteuern** für das I. Quartal im Jahr 2015 hin. Wir möchten Sie bitten, die fälligen Beträge fristgemäß zu leisten, andernfalls ist das Amt Niepars verpflichtet Mahn- und Säumnisgebühren zu erheben. Bei der Termineinhaltung unterstützen wir Sie gern, indem Sie das Einzugsverfahren nutzen. Entsprechende Formulare für die Erteilung eines SEPA-Lastschriftmandates finden Sie unter www.amt-niepars.de oder zu den Öffnungszeiten direkt im Amt Niepars. Des Weiteren möchten wir unsere Steuerzahler darauf

aufmerksam machen, dass das Amt Niepars im Jahr 2012 Mehrjahresbescheide verschickt hat, d.h. dass ab dem Jahr 2013 nur noch Grund- und Hundesteuerbescheide erstellt und verschickt werden, bei denen sich Änderungen ergeben haben. **Die Grund- und Hundesteuerbescheide wurden zusätzlich in der 2. Kalenderwoche 2015 in den Schaukästen der einzelnen Gemeinden öffentlich bekanntgegeben.** Bei Rückfragen wenden Sie sich bitte an das Amt Niepars Abteilung Steuern, Frau Maria Jarling. (Tel.: 038321 66125)

Hinweis!!!

Bitte achten Sie darauf, dass die erste (15.02.) oder die letzte (15.11.) Fälligkeit in jedem Steuerjahr in den meisten Fällen höher ausfällt, als die darauf folgenden bzw. vorherigen Fälligkeiten. Da sich der Gesamtsteuerbetrag nicht gleichmäßig auf 4 Fälligkeiten aufteilen lässt.

Sollten Sie dem Amt Niepars kein SEPA-Lastschriftmandat erteilt haben, überweisen Sie die entsprechenden Steuern bitte auf das folgende Konto:

IBAN: DE21 1203 0000 0000 1042 24
BIC: BYLADEM1001

Amt Niepars
Steueramt
Maria Jarling

Amtliche Bekanntmachungen

Gemeinde Groß Kordshagen

Amt Niepars
Die Amtsvorsteherin

Bekanntmachung

Die Gemeindevertretung Groß Kordshagen hat in ihrer Sitzung am 03.12.2014 beschlossen:

Die Gemeindevertretung Groß Kordshagen befürwortet die Bereitstellung von Wohnungen für Asylbewerber. Diese Bereitstellung könnte im 24. WE-Block Groß Kordshagen erfolgen.

Abstimmungsergebnis: 7/5/5/-/-/

Beschluss-Nr.: 16-3/14

Die Gemeindevertretung der Gemeinde Groß Kordshagen beschließt, Herrn Dirk Thomsen als Vertreter der Verbandsversammlung des WBV „Barthe/Küste“ für die Dauer der Kommunalwahlperiode 2014-2019 zu benennen.

Abstimmungsergebnis: 7/5/5/-/-/

Beschluss-Nr.: 17-3/14

Die Gemeindevertretung der Gemeinde Groß Kordshagen beschließt, Herrn Dirk Thomsen als Schaufbeauftragten des WBV „Barthe/Küste“ zu benennen.

Abstimmungsergebnis: 7/5/5/-/-/

Beschluss-Nr.: 18-3/14

Diese Beschlüsse wurden in den Bekanntmachungstafeln ausgehängt.

Niepars, 12.01.2015

Im Auftrag

Knoop

Gemeinde Kummerow

Amt Niepars
Die Amtsvorsteherin

Bekanntmachung

Die Gemeindevertretung Kummerow hat in ihrer Sitzung am 27.11.2014 beschlossen:

Die Gemeindevertretung der Gemeinde Kummerow beschließt die Annahme der Spende in Höhe von 350,00 EUR der REWA für das Dorffest in Kummerow.

Abstimmungsergebnis: 6/5/5/-/-/

Beschluss-Nr.: 5-2/14

Die Gemeindevertretung der Gemeinde Kummerow bevollmächtigt den Leitenden Verwaltungsbeamten des Amtes Niepars, Herrn Peter Forchhammer, mit der Vertretung der Gemeinde in der Verbandsversammlung des Kommunalen Anteilseignerverbandes Ostseeküste der E.ON edis AG in der 6. Wahlperiode - soweit nicht der Bürgermeister selbst oder einer seiner Stellvertreter dort anwesend sind.

Abstimmungsergebnis: 6/5/5/-/-/

Beschluss-Nr.: 6-2/14

Die Gemeindevertretung der Gemeinde Kummerow beschließt das als Anlage beigefügte aktualisierte Grobkonzept für den Rückbau von Wohngebäuden gemäß Rückbaurichtlinie.

Abstimmungsergebnis: 6/5/5/-/-/

Beschluss-Nr.: 7-2/14

Die Gemeindevertretung der Gemeinde Kummerow beschließt, Herrn Herrn Thomas Kette als Schaufbeauftragter des WBV „Barthe/Küste“ zu benennen.

Abstimmungsergebnis: 6/5/4/-/1/

Beschluss-Nr.: 8-2/14

Die Gemeindevertretung der Gemeinde Kummerow beschließt, Herrn Thomas Kette als Kandidaten für die Vorstandswahl des WBV „Barthe/Küste“ 2014 zu benennen.

Abstimmungsergebnis: 6/5/4/-/1/

Beschluss-Nr.: 9-2/14

Die Gemeindevertretung der Gemeinde Kummerow beschließt, Herrn Thomas Kette als Vertreter der Verbandsversammlung des WBV „Barthe/Küste“ für die Dauer der Kommunalwahlperiode 2014 - 2019 zu benennen.

Abstimmungsergebnis: 6/5/4/-/1/

Beschluss-Nr.: 10-2/14

Die Gemeindevertretung der Gemeinde Kummerow beschließt eine Grundstücksangelegenheit.

Abstimmungsergebnis: 6/5/4/-/1/

Beschluss-Nr.: 11-2/14

Diese Beschlüsse wurden an den Bekanntmachungstafeln ausgehängt.

Niepars, 12.01.2015

Im Auftrag

gez. Papke

Gemeinde Pantelitz

Amt Niepars
Die Amtsvorsteherin

Bekanntmachung

Die Gemeindevertretung Pantelitz hat in ihrer Sitzung am 02.12.2014 beschlossen:

Die Gemeindevertretung der Gemeinde Pantelitz beschließt die anliegende 1. Nachtragshaushaltssatzung mit -plan für 2014.

Abstimmungsergebnis: 9/7/7/-/-/

Beschluss-Nr.: 22-4/14

Die Gemeindevertretung Pantelitz beschließt, die Maßnahme LW 05 - Feldweg nach Pütte - wird nicht durchgeführt.

Maßnahmeplan 2 - keine Änderung

Maßnahmeplan 3 - über Vorschläge soll noch nachgedacht werden.

Abstimmungsergebnis: 9/7/7/-/-/

Beschluss-Nr.: 23-4/14

Die Gemeindevertretung Pantelitz beschließt folgenden Sitzungsplan für das Kalenderjahr 2015:

- am 16.02./27.04./06.07./14.09./30.11.2015

- Uhrzeit 19:00 Uhr

Abstimmungsergebnis: 9/7/7/-/-/

Beschluss-Nr.: 24-4/14

Die Gemeindevertretung der Gemeinde Pantelitz beschließt die Übernahme von Serviceleistungen durch die REWA GmbH für die Reinigung der Straßeneinläufe und Verwertung der Sinkkästerrückstände.

Abstimmungsergebnis: 9/7/7/-/-/

Beschluss-Nr.: 25-4/14

Die Gemeindevertretung der Gemeinde Pantelitz erteilt zum Bauantrag auf dem Flurstück 135/14, Gemarkung Pütte, Flur 1 das gemeindliche Einvernehmen.

Abstimmungsergebnis: 9/7/7/-/-/

Beschluss-Nr.: 26-4/14

Die Gemeindevertretung der Gemeinde Pantelitz erteilt zum Bauantrag auf den Flurstücken 11/4, 8/1, Gemarkung Pütte, Flur 1 das gemeindliche Einvernehmen

Abstimmungsergebnis: 9/7/7/-/-/

Beschluss-Nr.: 27-4/14

Die Gemeindevertretung der Gemeinde Pantelitz beschließt, die Vergabe der Wartungsleistung „Wartungsvertrag Gasfeuerungsanlage“.

Abstimmungsergebnis: 9/7/7/-/-/

Beschluss-Nr.: 28-4/14

Diese Beschlüsse wurden an den Bekanntmachungstafeln ausgehängt.

Niepars, 09.01.2015

Im Auftrag

gez. Papke

Informationen des Amtes und der Gemeinden

Bekanntmachung des Amtes Niepars

Folgende Grundstücke stehen zum Verkauf:

- | | |
|-----------------|---|
| Buschenhagen | - 5 Bauplätze, 1.205 - 1.350 qm, 20,00 EUR/qm,
Zukauf Gartenland
1,50 EUR/qm möglich, gelegen an der Kurzen Straße/Langen Straße, |
| | - Grundstück, ca. 2.000 qm, bebaut mit saniertem eingeschossigem Gebäude mit Saal |
| Zühlendorf | - 2 Bauplätze, ca. 860 qm, Kaufpreis 42,00 EUR/qm |
| Niepars | - neu erschlossene Eigenheimbauplätze in Verlängerung
Wohngebiet westlich der Gartenstraße
Kaufpreis 37,00 EUR/qm, Erwerb über Erbbaurecht möglich mit 4 % Jahreszins |
| | - Eigenheimbauplatz, 835 qm, gelegen an der Gartenstraße |
| Neu Lüdershagen | - Eigenheimbauplatz im Wohngebiet, 925 qm |
| Steinhagen | - Eigenheimbauplatz, bis ca. 2.000 qm |
| Zimkendorf | - Eigenheimbauplatz, ca. 849 qm |
| Langendorf | - bebautes Grundstück, ca. 2.500 qm, mit Mehrzweckgebäude, Kaufpreis 350.000,00 EUR VHB |

Verpachtungen:

- | | |
|-----------------|---|
| Groß Kordshagen | - Kleingärten in der Größe von ca. 300 qm |
| Grün Kordshagen | - Fläche 5.800 qm |

Weiterhin werden im Amtsbereich angeboten in:

- | | |
|------------|--|
| Duvendiek | - eine 11.795 qm große Fläche |
| Niepars | - Grundstück, 1.710 qm, gelegen an der Gartenstraße |
| | - 4 Baugrundstücke, ca. 900 qm, an der Gartenstraße |
| | - Grundstück, 494 qm, bebaut mit 2-Familienhaus, je ca. 100 qm Wohnfläche, am Parkweg |
| | - 7 Eigenheimbauplätze, 500 - 900 qm erschlossen, gelegen an der Neuen Straße, auch insgesamt zu verkaufen |
| | - 4 Baugrundstücke, gelegen an der Neuen Straße, Ringstraße und Schwarzer Weg |
| Pantelitz | - Baugebiet Pantelitz erschlossen
Bauplätze von 475 - 1.360 qm
Bungalowbau möglich |
| Zimkendorf | - voll erschlossene Baugrundstücke, 550 qm |
| Steinhagen | - Wohnpark am Schusterteich
voll erschlossenes Baugrundstück, 437 qm |
| Negast | - Bauland, ca. 1.700 qm, VHB |
| Lassentin | - Grundstück, 1.500 qm mit sanierungsbedürftigen Gebäude (300 qm Grundfläche, Flachbau) |
| Berthke | - Baugrundstück 4.789 qm |
| Zarrendorf | - Wohngebiet „Am Feldweg“ |
| | - 3 Acker-/Grünlandflächen, 5.273 qm, 5.588 qm und 5.230 qm |
| | - Grundstück ca. 1.600 qm, Bauland, gelegen an der Kirchstraße |
| | - Grundstück gelegen am Katharinenberg, 1.730 qm
bebaut mit Doppelhaushälfte |

Gewerbegebiete voll erschlossen

- **Groß Lüdershagen** unvermessen förderfähig 18,40 EUR/qm
nicht förderfähig 32,20 EUR/qm
- **Langendorf** 3.000 - 14.000 qm teilbar förderfähig 12,00 EUR/qm
nicht förderfähig 18,00 EUR/qm
- **Martensdorf 3.700 - 6.500 qm Kaufpreis 23,00 EUR/qm**

Bei Werbung von Investoren für das Gewerbegebiet in Groß Lüdershagen mit Abschluss Kaufvertrag wird eine Erfolgsprovision von 3 % gezahlt.

Grundstückserwerb auch über die Auktionshäuser möglich, der Katalog, wenn von den Auktionshäusern zugesandt, kann im Amt Niepars eingesehen werden.

Interessenten melden sich bitte im Amt Niepars, Liegenschaften oder Tel. 038321 66145/Fax. 038321 66161.

Bekanntmachung

Gewerberäume im Amtsgebäude des Amtes Niepars ab 01.10.2014 zu vermieten

72 qm 3 Räume Flur und Sanitärtrakt

Interessenten melden sich bitte im Amt Niepars, Liegenschaften, Tel.: 038321 66145.

Informationen für die Bürger der Gemeinde Niepars

Tannenbaumverbrennen

Wir wollen es nicht beschreiben! Zwischen all den Regentagen Anfang und Mitte Januar gab es einen schönen! Und den haben wir für unser Tannenbaumverbrennen ausgesucht!!!

Die Feuerwehr hatte die richtige Nase!

Alles war prima! Danke allen Akteuren und Gästen!

**Kulturveranstaltungen 2015**

Was?	Wann?	Wo?	Zeit
Tannenbaumverbrennen	16.01.2015	FFW, Park Niepars	17:00 Uhr
Hallenturnier Fußball	17.01.2015	Sport- und Freizeithalle	14:00 Uhr
Kabarett- B. Kuster	17.01.2015	Aula Schule Niepars	20:00 Uhr
Neujahrsempfang	26.01.2015	Aula Schule Niepars	19:00 Uhr
Kabarett- H-P. Körner	21.03.2015	Aula Schule Niepars	19:00 Uhr
Ostereiersuchen	02.04.2015	Park Niepars	
Musik. Frühschoppen	01.05.2015	FFW Niepars	10:00 Uhr
Kinder- und Parkfest	30.05.2015	Park Niepars	14:00 Uhr
Oldtimertreffen/Ostalgietr.	14.06.2015	Obermützkow	11:00 Uhr
Traditionsfußballturnier	Juni 2015	Niepars, Sportplatz	09:00 Uhr
6. Fahrradtour der Gemeinde	Aug. 2015	Treffpkt. Schule	10:00 Uhr
Seniorenfeier	Aug. 2015	Lassentin	14:00 Uhr
Einschulung	29.08.2015	Schule	10:00 Uhr
Tischtennisturnier	Sept. 2015	Sport- und Freizeithalle	
Kabarett - J. Jara	10.10.2015	Aula Schule Niepars	19:00 Uhr
Landespolizei-Orchester	03.12.2015	Sport- und Freizeithalle	19:00 Uhr
Seniorenweihnachtsfeier	05.12.2015	Sport- und Freizeithalle	14:00 Uhr
Adventsmarkt	12.12.2015	Obermützkow, Museum	14:00 Uhr
Volleyballturnier	Dez. 2015	Sport- und Freizeithalle	09:00 Uhr

Dazu kommen noch die einzelnen Punktspieltermine des SV 93. Mit dieser Information rufen wir die Bürger auf, die sich gerne aktiv in die Gestaltung der kulturellen Höhepunkte unserer Gemeinde einbringen wollen, mit zu machen, oder notieren Sie sich einfach die interessanten Termine im Kalender.

Unsere Vorhaben 2015

Neben den kulturellen Vorhaben gibt es einige kleine Baumaßnahmen.

Die Ringstraße (vom Schwarzen Weg bis zur L21) und die Einfahrt zur FFW sollen saniert werden.

In Martensdorf wird die Parkstraße über das Bodenordnungsverfahren in die Planung aufgenommen. Ob es in diesem Jahr zur Realisierung kommen wird ist fraglich, denn in der Baumaßnahme soll auch das Trinkwasserleitung erneuert werden.

Unsere Jugendlichen wollen wieder aktiver ihre Freizeit gestalten. Das heißt aber auch, dass die Gemeinde in die Modernisierung des Gebäudes investieren muss.

Das machen wir natürlich gerne, vorausgesetzt es liegt ein gutes und schlüssiges Konzept vor.

Das Computerkabinett unserer Schule wird erneuert.

Das Dach der Sport- und Freizeithalle ist schon viele Jahre undicht. Da bisher alle fachmännischen Begutachtungen ohne Erfolg blieben, müssen wir der Sache mal auf den Grund gehen. Was das heißt, kann noch keiner sagen. Es ist aber zwingend notwendig. Ebenso weisen die Dächer der Speicher 1 und 2 auf der Gutsanlage in Obermützkow Schäden auf, die behoben werden müssen. Die wesentlichste Aufgabe ist aber die weitere Umrüstung der Straßenbeleuchtung auf LED.

Dafür haben wir im letzten Jahr schon Fördermittel erhalten und können in diesem noch mal die gleiche Summe verwenden.

In Obermützkow wird die Straßenbeleuchtung vervollständigt.

**Ihre Bürgermeisterin
Bärbel Schilling**



Für die Gemeinden des Amtes Niepars

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

Sie können aktiv in unseren Gemeinden mitarbeiten und wir möchten Sie mit diesem Vordruck dazu anregen.

Wir werden bestrebt sein, Ihre festgestellten Mängel seitens der Gemeindeverwaltung sowie des Bauhofes zu beseitigen. Anregungen und Wünsche prüfen und wenn möglich realisieren.

Anregungen und Wünsche:

Name, Adresse:

Telefon:

Folgende Mängel wurden festgestellt:

(Zutreffendes bitte ankreuzen und evtl. unterstreichen)

- | | |
|---|--|
| <input type="checkbox"/> Straßenbeleuchtung | <input type="checkbox"/> ausgefallen bzw. flackert |
| <input type="checkbox"/> Gehwege, Radweg, Fahrbahn | <input type="checkbox"/> Mast beschädigt |
| <input type="checkbox"/> Verkehrsschild, Straßenschild | <input type="checkbox"/> schadhaft |
| <input type="checkbox"/> Kanaldeckel, Gully | <input type="checkbox"/> verschmutzt |
| <input type="checkbox"/> Spielplatz, Grünanlage | <input type="checkbox"/> verdreckt |
| <input type="checkbox"/> Container Altglas, Papier, Blech | <input type="checkbox"/> überfüllt |
| <input type="checkbox"/> Abfall liegt herum | <input type="checkbox"/> verstopft |
| <input type="checkbox"/> Sonstige Mängel: | |

Kurze Ortsangabe:

Unterschrift



Wir gratulieren

Ehejubilare

zum 50. Hochzeitstag

am 20.02.

Herrn Wolfgang und Frau Anita Köhler
aus Niepars

zum 50. Hochzeitstag

am 26.02.

Herrn Eberhard und Frau Hannelore Kubala
aus Wendorf OT Neu Lüdershagen

zum 50. Hochzeitstag

am 27.02.

Herrn Erich und Frau Rita Teichmann
aus Steinhagen OT Negast

Altersjubilare

Groß Kordshagen

Frau Annemarie Hermann am 04.02. zum 81. Geburtstag
Herrn Siegfried Katzke am 01.03. zum 75. Geburtstag

Groß Kordshagen OT Flemendorf

Herrn Norbert Schumann am 12.02. zum 85. Geburtstag

Jakobsdorf

Frau Bärbel Stuwe am 03.02. zum 76. Geburtstag
Frau Eva Schröder am 04.02. zum 76. Geburtstag
Herrn Kurt Rackwitz am 07.02. zum 70. Geburtstag

Jakobsdorf OT Grün Kordshagen

Herrn Fritz Prochnow am 20.02. zum 77. Geburtstag

Kummerow

Frau Elisabeth Schmidt am 08.02. zum 103. Geburtstag
Frau Karoline Bähr am 18.02. zum 103. Geburtstag
Herrn Günter Hoffmann am 18.02. zum 79. Geburtstag

Kummerow OT Kummerow Heide

Frau Erika Galla am 04.02. zum 78. Geburtstag
Herrn Herbert Reinhardt am 10.02. zum 80. Geburtstag
Frau Gertrud Paepke am 17.02. zum 80. Geburtstag
Herrn Alfred Riesner am 19.02. zum 74. Geburtstag
Herrn Dr. Uwe Wolter am 26.02. zum 73. Geburtstag

Kummerow OT Wüstenhagen

Herrn Hans Stein am 11.02. zum 86. Geburtstag
Herrn Karl-Heinz Brüns am 14.02. zum 79. Geburtstag
Herrn Dietmar Fricke am 14.02. zum 76. Geburtstag
Frau Gisela Fricke am 14.02. zum 71. Geburtstag
Herrn Klaus Herzig am 25.02. zum 72. Geburtstag

Lüssow

Herrn Siegfried Höft am 03.02. zum 77. Geburtstag
Herrn Bruno Apse am 27.02. zum 71. Geburtstag

Lüssow OT Klein Kordshagen

Frau Elfi Grimm am 05.02. zum 72. Geburtstag

Lüssow OT Langendorf

Frau Rita Hansen am 07.02. zum 74. Geburtstag
Herrn Gerhard Dittrich am 12.02. zum 76. Geburtstag
Herrn Horst Hansen am 16.02. zum 76. Geburtstag

Neu Bartelshagen

Herrn Hasso Dulitz am 24.02. zum 71. Geburtstag

Neu Bartelshagen OT Buschenhagen

Frau Lilli Stiller am 26.02. zum 86. Geburtstag

Neu Bartelshagen OT Lassentin

Herrn Siegfried Papenfuß am 09.02. zum 82. Geburtstag

Neu Bartelshagen OT Zühlendorf

Herrn Klaus Janzen am 19.02. zum 74. Geburtstag

Niepars

Frau Irma Kawitzke am 02.02. zum 73. Geburtstag
Herrn Hans Schuld am 04.02. zum 74. Geburtstag
Frau Anita Köhler am 05.02. zum 75. Geburtstag
Herrn Werner Rosenkranz am 05.02. zum 84. Geburtstag
Herrn Heinz-Peter Schmerek am 20.02. zum 70. Geburtstag
Herrn Horst Preuhs am 21.02. zum 86. Geburtstag
Frau Waltraud Radke am 22.02. zum 74. Geburtstag
Frau Waltraud Jürgens am 26.02. zum 87. Geburtstag
Frau Ursula Störmer am 28.02. zum 72. Geburtstag

Niepars OT Duwendiek

Frau Ingrid Gille am 16.02. zum 83. Geburtstag
Frau Elfriede Warkenthin am 27.02. zum 94. Geburtstag

Niepars OT Martensdorf

Herrn Eberhard Hückstaet am 07.02. zum 72. Geburtstag
Herrn Werner Borchert am 11.02. zum 78. Geburtstag
Herrn Erwin Möller am 13.02. zum 78. Geburtstag
Frau Erika Fünning am 14.02. zum 71. Geburtstag
Frau Margret Hauschildt am 15.02. zum 70. Geburtstag
Frau Helga Kulisch am 19.02. zum 79. Geburtstag
Frau Gerda Schaffer am 22.02. zum 76. Geburtstag
Frau Anneliese Risch am 28.02. zum 80. Geburtstag
Herrn Joachim Hauschildt am 01.03. zum 72. Geburtstag
Frau Erika Kirstein am 01.03. zum 85. Geburtstag

Niepars OT Obermützkow

Frau Walburg Kummerow am 04.02. zum 85. Geburtstag

Pantelitz

Herrn Klaus Dziobek am 16.02. zum 77. Geburtstag
Frau Brigitte Bundt am 25.02. zum 73. Geburtstag
Herrn Rolf Lau am 01.03. zum 76. Geburtstag

Pantelitz OT Zimkendorf

Frau Hannelore Kuhsen am 13.02. zum 77. Geburtstag
Frau Edda Wichmann am 14.02. zum 73. Geburtstag

Steinhagen

Herrn Ingo Jacobs am 04.02. zum 70. Geburtstag
Frau Gertrud Meier am 10.02. zum 89. Geburtstag
Herrn Horst Jager am 11.02. zum 81. Geburtstag
Frau Gisela Bublitz am 13.02. zum 78. Geburtstag
Frau Wanda Barnekow am 21.02. zum 76. Geburtstag
Frau Dorothea Böldt am 21.02. zum 76. Geburtstag
Herrn Jochen Böldt am 24.02. zum 78. Geburtstag
Herrn Edgar Hanisch am 24.02. zum 85. Geburtstag
Frau Gisela Schuldt am 26.02. zum 81. Geburtstag
Frau Edith Stubbe am 26.02. zum 76. Geburtstag

Steinhagen OT Negast

Herrn Klaus Rudnick am 05.02. zum 75. Geburtstag
Herrn Wolfgang Träger am 06.02. zum 79. Geburtstag
Frau Traute Barnekow am 08.02. zum 76. Geburtstag
Herrn Norbert Sachtleber am 08.02. zum 70. Geburtstag
Herrn Heinz Freudenberg am 11.02. zum 91. Geburtstag
Frau Brigitte Rogge am 11.02. zum 74. Geburtstag
Herrn Erich Teichmann am 11.02. zum 70. Geburtstag
Frau Elisabeth Nickel am 13.02. zum 81. Geburtstag
Herrn Hans-Eckhard Mann am 15.02. zum 76. Geburtstag
Herrn Erhard Grund am 16.02. zum 74. Geburtstag

Herrn Rudolf Ziegenhagel	am 16.02.	zum 82. Geburtstag
Herrn Siegbert Jantsch	am 19.02.	zum 74. Geburtstag
Herrn Dr. Kurt Meyer	am 19.02.	zum 70. Geburtstag
Frau Gisela Scheunemann	am 19.02.	zum 87. Geburtstag
Herrn Dieter Jeske	am 20.02.	zum 76. Geburtstag
Frau Rita Bolowski	am 21.02.	zum 72. Geburtstag
Frau Elly Kuhn	am 21.02.	zum 82. Geburtstag
Frau Herta Baron	am 23.02.	zum 90. Geburtstag
Herrn Hans Pritz	am 23.02.	zum 82. Geburtstag
Frau Ingelore Bollwinkel	am 24.02.	zum 74. Geburtstag
Frau Margot Pingel	am 26.02.	zum 83. Geburtstag
Frau Hildegard Garnitz	am 27.02.	zum 94. Geburtstag
Frau Gerda Raths	am 27.02.	zum 91. Geburtstag
Herrn Günter Bönisch	am 28.02.	zum 72. Geburtstag
Frau Ursula Redmer	am 28.02.	zum 89. Geburtstag
Herrn Egon Rogge	am 01.03.	zum 78. Geburtstag

Wendorf OT Groß Lüdershagen

Frau Ingrid Stoll	am 13.02.	zum 76. Geburtstag
Herrn Gerhard Weißenow	am 15.02.	zum 72. Geburtstag
Frau Rosemarie Saager	am 21.02.	zum 76. Geburtstag
Frau Helga Blischniok	am 25.02.	zum 73. Geburtstag
Herrn Siegfried Dommer	am 25.02.	zum 85. Geburtstag

Wendorf OT Neu Lüdershagen

Frau Hannelore Kubala	am 02.02.	zum 78. Geburtstag
Frau Dita Buth	am 06.02.	zum 81. Geburtstag
Frau Inge Sellenthin	am 19.02.	zum 76. Geburtstag
Frau Waltraut Neitzel	am 20.02.	zum 88. Geburtstag

Wendorf OT Teschenhagen

Herrn Adolf Steiner	am 05.02.	zum 72. Geburtstag
Frau Annelore Steiner	am 12.02.	zum 78. Geburtstag

Zarrendorf

Herrn Günter Waterstrat	am 05.02.	zum 74. Geburtstag
Frau Inge Grawe	am 06.02.	zum 77. Geburtstag
Herrn Rudolf Diedrich	am 08.02.	zum 85. Geburtstag
Frau Gerda Dinse	am 08.02.	zum 85. Geburtstag
Frau Irmgard Ruh	am 11.02.	zum 78. Geburtstag
Herrn Willi Hannemann	am 15.02.	zum 78. Geburtstag
Herrn Günter Lessing	am 16.02.	zum 77. Geburtstag
Frau Christel Schlanert	am 18.02.	zum 92. Geburtstag
Herrn Rudi Arnold	am 21.02.	zum 79. Geburtstag
Frau Irene Krüger	am 25.02.	zum 78. Geburtstag
Frau Ingrid Gassenbauer	am 01.03.	zum 75. Geburtstag

Kultur und Freizeit

THEATERBUSLINIEN ZUM GROßEN HAUS NACH STRALSUND

Für nur **21,90 Euro** erhalten Sie die **Hin- und Rückfahrt zum Großen Haus in Stralsund sowie das Theaterticket.**

Nächste Theaterbusvorstellungen:

Sonntag, 22. Februar 2015, 16:00 Uhr „Komödie im Dunkeln“

Einfach bei der Theaterkasse unter **03834 5722224** (Di. - Fr. 10 - 18 Uhr) die gewünschte Vorstellung, die Teilnehmerzahl und den Abfahrtsort angeben und das Ticket am Vorstellungstag für 21,90 EUR beim Busfahrer abholen. Ebenso kann die Reservierung auch über die Öffentlichkeitsarbeit unter der **03834 5722260** oder **h.heuer@theater-vorpommern.de** erfolgen.

Wir freuen uns, Sie im Theater Vorpommern zu begrüßen!



Route	A		B		C		D		E	
14:10	Sassnitz/Busb.	14:20	Bad Sülze/Scheunenviertel	14:35	Grimmen/Südwest, Bauamt	14:25	Niepars/Zentrum	13:30	Ribnitz Bahnhof (1)	
14:25	Sagard/Schulstr.	14:35	Tribsees/Wpl.	14:40	Grimmen/Bahnhof	14:45	Altenpleen/Schule	13:35	Ribnitz Markt	
14:35	Lietzow	14:36	Tribsees/Seniorenheim	14:50	Bartmannshagen/Krankenhaus	14:50	Klein Mohrdorf	13:38	Ribnitz K.G. Platz	
14:50	Bergen/Busb.	14:53	Franzburg/Neubau	14:53	Wilernwalde	14:52	Groß Mohrdorf	13:40	Ribnitz Boddencenter	
15:05	Samtens/Bhf.	14:55	Franzburg/Promenade	14:55	Bremerhagen	14:54	Hohendorf/Hauptstr.	13:55	Dierhagen Dorf	
15:15	Ramin	15:00	Richtenberg/Markt	14:57	Wilernshagen	15:04	Barhöft	14:03	Wustrow Mitte	
15:25	Altefähr/Ort	15:02	Richtenberg/Sonne	15:00	Reinkenshagen/Dorf	15:08	Klausdorf/Arzt	14:08	Ahrenschoop Mitte	
:	:	15:08	Steinhagen/Schmiede	15:02	Miltzow/Bhf.	15:10	Klausdorf/Ortseingang	14:10	Ahrenschoop Deich	
:	:	15:10	Steinhagen/Hof	15:10	Reinberg/Schule	15:14	Prohn/Sportplatz	14:20	Born Mitte	
:	:	15:15	Negast/Abz. Krummenh.	15:17	Brandshagen/Abz. Niederhof	15:15	Prohn/Kirche	14:25	Wieck Bäderstraße	
:	:	15:17	Negast/Borgwallsee	15:18	Brandshagen/Gaststätte	15:17	Prohn/Wohnpark	14:30	Prerow Hafenstr.	
:	:	:	:	15:20	Brandshagen/Siedlung	15:25	Parow/Dorf	14:32	Prerow Alter Bahnhof	
:	:	:	:	:	:	:	:	14:40	Zingst Zentrum	
:	:	:	:	:	:	:	:	14:45	Bresewitz Ort	
:	:	:	:	:	:	:	:	14:48	Pruchten	
:	:	:	:	:	:	:	:	14:51	Barth Tannenheim	
:	:	:	:	:	:	:	:	14:53	Barth Siedlung	
:	:	:	:	:	:	:	:	14:54	Barth Scharlackenweg	
:	:	:	:	:	:	:	:	14:56	Barth Werft	
:	:	:	:	:	:	:	:	14:57	Barth Hafen	
:	:	:	:	:	:	:	:	15:00	Barth Bahnhof	
:	:	:	:	:	:	:	:	15:05	Barth Grüner Weg	
:	:	:	:	:	:	:	:	15:15	Löbnitz	
:	:	:	:	:	:	:	:	15:20	Karnin B105	
Ankunft	15:45	Stralsund	15:45	Stralsund	15:45	Stralsund	15:45	Stralsund	15:45	Stralsund
Abfahrt	Rückfahrt 18:30		Rückfahrt 18:30		Rückfahrt 18:30		Rückfahrt 18:30		Rückfahrt 18:30	

Ferienfahrt nach Binz

Die Jugendherberge

Wie schon in den Vorjahren bietet die KITA Niepars des Jugendhauses Storchennest e. V. allen Kindern im Alter von 7 bis 11 Jahren eine Osterferienfahrt nach Binz an. In der Zeit vom Montag, den 30. März bis Donnerstag, den 02. April 2015 wollen wir in der Jugendherberge interessante und lustige Tage verbringen. Unser Programm sieht wie folgt aus:



Die Jugendherberge

1. **Erkundungstour** 30.03.
Am ersten Tag wollen wir die Jugendherberge und Binz erkunden, wobei der Strand und die Ostsee im Vordergrund stehen werden. (Mensch und Meer, richtiges Verhalten im Straßenverkehr).
2. **Schwimmbad Sellin** 31.03.
An diesem Tag wollen wir mit dem Rasenden Roland zum Inselparadies fahren und dort baden gehen. (Schwimmregeln).
3. **Jagdschloss Lancken-Granitz** 01.04.
Wir werden mit der Rügenbahn zum Jagdschloss fahren und es besichtigen. Auf dem Rückweg wird gewandert (Leben ohne Strom und Fernseher).
4. **Promenadentour** 02.04.
(Eis essen und Andenken kaufen)

Die Kosten betragen **120 EUR** pro Kind. Bei sehr guter Unterkunft direkt an der Strandpromenade, Vollverpflegung und Fahrkosten betreuen Euch Frau Krüger, Herr Ebell und Herr Bündler. Wer nun dabei sein möchte oder weitere Infos haben möchte, meldet sich bitte bis zum **06. März** unter folgender Telefonnummer **0176 97056324** bei Herrn Bündler zwischen 12:30 - 15:30 Uhr oder unter **038321 368** bei Frau Krüger an.

Das Hort-Team der Kita „Storchenkinder“

Jugendclub Niepars

Liebe Eltern und vielseitig interessierte Bürger der Gemeinde Niepars.

In den letzten Monaten gab es viele gute Gespräche und konstruktive Treffen, um für den Jugendclub Niepars neue Inhalte und mehrere Nutzergruppen zu erschließen. Aus der guten Resonanz der Halloweenfeier in Kummerow wurde aus dem Helferkreis der ehrenamtlichen Jugendlichen, mit viel positiver Energie die „Jugendclubinitiative“ geboren. Die Jugendlichen, aus vielen Ortsteilen der Gemeinde Niepars, haben sich zur Aufgabe gemacht den jetzigen Jugendclub Niepars mit Unterstützung der Hauptamtlichen des „Kreisdiakonischen Werkes Stralsund“ einem breiten Publikum zu öffnen. Viele Ideen und Meinungen wurden gesammelt. Am 16.01.2015 gab es die Möglichkeit, bei einem „offenen Haus“, für Interessierte Ideen und Wünsche zu äußern. So sind als erste Änderungen eine Renovierung der Räumlichkeiten angedacht worden, um den Bedürfnisse künftiger Nutzergruppen entgegenzukommen. Diese Tätigkeiten sollen weitestgehend durch die Jugendlichen und die vor Ort tätigen Hauptamtlichen umgesetzt werden.

Die Öffnungszeiten am Dienstag und Donnerstag werden auf jeweils 14:00 - 18:00 Uhr vorverlegt, damit auch jüngere Schulkinder das Freizeitangebot nutzen können. In dieser Zeit ist eine Hausaufgabenunterstützung angedacht. Spiel, Spaß und angeleitete Angebote sollen auch ihren Platz finden. Immer mittwochs gibt es die Möglichkeit Hobbys zu pflegen. Hier soll es Raum für kreative Angebote geben, die für Jung und Alt geöffnet sind. So sind für die verbleibenden Wintermonate eine Keramik AG und in der Frühlingzeit ein Eltern-Kind-Kochkurs geplant. Weitere Anregungen und Anmeldungen nehmen wir gern unter: Julia Reinhardt 0175 5505065 und Ingo.Felgenhauer@kdw-hst.de 0176 44404456 entgegen. Bitte, informieren Sie sich auch auf unserer Facebook Seite „Gemeinwesenarbeit im Amt Niepars“ zu weiteren aktuellen Angeboten.

Auch wenn es jetzt schon in Richtung Frühling geht, hier noch einige Impressionen von den beiden Veranstaltungen zum Ausklang des letzten Jahres.

1. Adventsmarkt

Am 29.11.2014 fand unser 2. Pantelitzer Adventsmarkt statt. Um es gleich vorweg zu nehmen, es war ein voller Erfolg. Es war richtig, richtig voll, mit soviel Zuspruch hatten wir nicht wirklich gerechnet. Aber um so größer war die Freude bei allen fleißigen Helfern und Händlern.

Der Parkplatz, der Blumenladen und die kleinen, extra aufgestellten, Holzhäuschen waren mit viel Tannengrün und Lichterketten weihnachtlich geschmückt. Das Feuer in den aufgestellten Feuerschalen diente nicht nur den Kindern für das Stockbrot, sondern der Feuerschein hat auch viele Autofahrer angelockt, die gleich mal eine Pause eingelegt haben.

Bei Weihnachtsmusik konnte man es sich mit Glühwein oder alkoholfreiem Apfelpunsch, Bratwurst und Schmalzbrotchen oder auch Mutzen gut gehen lassen. Alles hat wirklich prima geschmeckt und wurde reichlich genossen.

Wer noch etwas für sich einkaufen wollte oder ein Geschenk suchte, wurde auch fündig. Ob selbstgebastelte Lichterketten, Adventsgerstecke, Taschen, Klöppelsterne, Weihnachtsdeko und, und und.... Die Auswahl war groß.

Auch die Weihnachtsbäckerei war mit leckeren Keksen vertreten. Wer wollte, konnte sich mit Keramik- und Schmuckarbeiten ausprobieren. Allerdings war es dafür leider ganz schön kalt an den Händen. Es war ein wirklich schöner, weihnachtlicher Nachmittag bzw. Abend. Vielen herzlichen Dank an Alle die zum Gelingen beigetragen haben. Natürlich danken wir auch allen Besuchern und freuen uns, dass unser kleiner Weihnachtsmarkt so gut angenommen wurde.

Daher wird auch im nächsten Jahr, für einen kurzen Zeitraum, echte Weihnachtsstimmung auf unserem Parkplatz in Pantelitz einziehen.





2. Seniorenweihnachtsfeier

Am 5. Dezember 2014 fand im Gemeindezentrum Pantelitz unsere Weihnachtsfeier für die Seniorinnen und Senioren statt. Alle erhielten eine persönliche Einladung und sehr Viele sind gekommen.

Die Tafel war festlich geschmückt, der schöne Weihnachtsbaum, von einigen Seniorinnen selbst dekoriert, erstrahlte mit seinem Lichterglanz und auch in diesem Jahr lag für jeden Gast wieder ein kleines Geschenk bereit. Pünktlich um 15:00 Uhr hat der Bürgermeister alle Anwesenden mit einer kurzen Rede begrüßt. Im Anschluss hat der Kindergarten „Pustebblume“ die Gäste mit einem kleinen Weihnachtsprogramm überrascht. Es war für alle ein Vergnügen den kleinen „Weihnachtsmännern“ zuzuhören und auch zuzusehen. Auch an dieser Stelle nochmals herzlichen Dank.

Bei Kaffee und leckerem Kuchen wurde die Zeit bis zum Auftritt des Alleinunterhalters „1 PS“ überbrückt. Es wurde gesungen, geschunkelt, ein Gläschen Wein oder auch ein Schnäpschen getrunken und vor allem viel erzählt. Alle hatten viel Spaß und sind nach ein paar Stunden zufrieden nach Hause gegangen.

Vielen Dank an alle Gäste dass sie unser Angebot so zahlreich angenommen haben und auch vielen Dank an alle fleißigen Helfer. Bis dahin! Bleiben Sie gesund und alles Gute für 2015.

Evelyn Schlör

Kulturausschuss



Auch in diesem Jahr ist wieder was los in unserer Gemeinde Pantelitz

Hier schon mal die ersten Termine zum Vormerken:

- 24.01.2015
Weihnachtsbaum verbrennen (schon erledigt)
- 27. und 28.02.2015 um 20:00 Uhr im Gemeindezentrum Kabarett „Sägefische“
- 08.03.2015 um 15:00 Uhr im Gemeindezentrum Frauentagsfeier
- 28.03.2015 um 15:00 Uhr im Gemeindezentrum Osterbasteln
- 30.04.2015 um 18:00 Uhr am See in Pütte Maifeuer

Kulturausschuss

Die Februarfilme des Landkinos

15. Februar 10:00 Uhr Freizeitverein Obermützkow

Erstmalig geht das Landkino mit einem Kinderfilm an den Start. Zu sehen bekommen alle kleinen Kinogänger die aufregenden Ferienerlebnisse des zwölfjährigen Emil Tischbein während seines Besuches bei der Großmutter in Berlin. Er lernt dort Gustav und dessen Bande kennen. Gemeinsam spüren sie den gemeinen Dieb, der Emil bestohlen hat, auf. Wie es sich für eine richtige Kriminalgeschichte gehört, wird der Ganove von ihnen überführt und dingfest gemacht. Ein Kinderroman aus der Feder Erich Kästners lieferte die Vorlage für diesen Film. Bereits bei seiner Erstausstrahlung 1931 feierte der Kinostreifen riesige Erfolge. Wir zeigen die Neuverfilmung des Kinderbuches aus dem Jahr 2000 mit Tobias Retzlaff in der Rolle des Emil Tischbein und Jürgen Vogel als Gangster Grundeis. Lesebegeisterte Kinogänger haben den Titel des Streifens längst parat. Ehrgeizige angehende Detektive finden ihn heraus. Eingeladen zum vormittäglichen Filmvergnügen sind alle Kinder, wobei neugierig gewordene Eltern oder Großeltern herzlich eingeladen sind zum Familienkinoerlebnis. Der Eintritt ist kostenfrei.

27. Februar 20:00 Uhr Freizeitverein Obermützkow

Gezeigt wird das Meisterwerk des DEFA-Films unter Regie von Frank Beyer „Spur der Steine“

Dessen Kritik an bürokratischer Schlamperei und Unfähigkeit, von Parteigenossen 1966 nach von der SED organisierten Unruhen führte zur Herausnahme des Filmes aus den Kinos. Erst nach der Wende 1989 wieder zurückgekehrt in die Filmtheater, erwies sich der schwarzweiß gedrehte Film als mitreißende Ballade eines sozialistischen Räuberhauptmanns. Manfred Krug spielt in seiner besten Rolle nuanciert und mit dynamischer Vitalität lustvoll systemkritisch den Anführer der „glorreichen Sieben“ auf der Baustelle.

Gute Unterhaltung wünscht das Team des Landkinos

Plattdeutsch in der Uwe Brauns Halle Negast

Liebe Freunde der plattdeutschen Sprache, in Negast ist wieder die Niederdeutsche Bühne Neubrandenburg zu Gast. Die Veranstaltung findet am 28.02.2015 um 16:00 Uhr statt. Eintrittskarten sind an der Tageskasse für 10,00 EUR pro Person erhältlich. Currywurst und Pommes lautet der Titel des Bühnenstückes in 2 Akten. Regisseur ist Dietrich Nolze. Nach dem ersten Akt ist eine Pause von 15 Minuten.

Das Stück spielt in einem Kiosk auf einem Autobahnrastplatz. Kioskchefin Penny sieht am Tag hunderte Kunden kommen und gehen. Im ersten Teil sieht man sie auf dem Hinweg irgendwo hin und im zweiten die Rückfahrt. In den dazwischen liegenden Wochen hat sich einiges entscheidend verändert. Nachdenkliches und der Spaß dürften auf Grund der plattdeutschen Mundart nicht zu kurz kommen. Ich wünsche mir wieder eine rege Teilnahme und möchte auch wieder die Bürger aus unseren Nachbargemeinden einladen.

Klaus Barnekow



Adventsbasteln

Es ist schon eine liebgewonnene Tradition geworden, unser Adventsbasteln.

Am 25.11.2014 haben sich die jungen und die noch jüngeren Bastelfreunde im Gemeindezentrum Pantelitz getroffen um eine schöne Adventsdeko für zu Hause zu gestalten.

Mittlerweile sind Einige schon echte „Profis“ geworden. Innerhalb kurzer Zeit wurden aus Moos, Tanne, Zapfen, Kugeln und anderen Dekoelementen wunderschöne Adventsgestecke. Alle hatten wieder viel Spaß dabei und haben sich im Anschluss mit Kaffee und Kuchen gestärkt.

Wir treffen uns sicher wieder, wenn das Osterbasteln ansteht.



Neuigkeiten aus dem Kinder- und Jugendclub Zarrendorf

Seit vielen Jahren ist der Zarrendorfer Jugendclub für Kinder, Jugendliche und interessierte Eltern ein fester Anlaufpunkt im Dorf. Und seit nunmehr sechs Monaten wird der Club Donnerstags in neuer Besetzung unterstützt. Neben vielerlei Mitmachangeboten haben wir, Anne Burghardt und Ingo Felgenhauer auch Vielzahl von Events in Zarrendorf umsetzen dürfen.

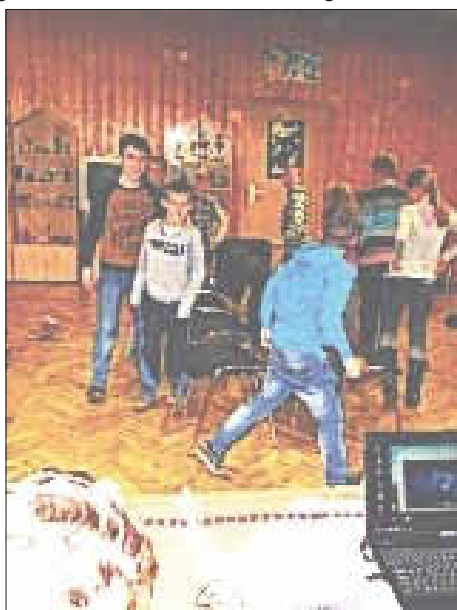
Zusammen mit den fleißigen Helfern, Gabi Zimmermann und Petra Rungenhagen, die im Klub immer ein offenes Ohr für die Wünsche der Kinder haben, wurden 2014 regelmäßige Kinoabende, sportliche Betätigung, ein Seifenkistenprojekt, Keramiknachmittage, und eine Halloween- und Weihnachtsfeier mit rätzelfreudigem Weihnachtsmann durchgeführt.

Dieser suchte dann auch gleich nach dem Supertalent im Klub und wurde von den vielen Darbietungen, sei es plattdeutsche Gedichte rezitieren oder der Darbietung einer Breakdance-Kombo überrascht. Nach seinem Besuch war er sich sicher, es schlummern viele ungeahnte Talente in den Zarrendorfer Kindern. Auch im neuen Jahr soll die Mischung aus kreativen und spaßbetonten Angeboten für Kinder und Jugendlichen der Gemeinde Zarrendorf in Zusammenarbeit mit den Besuchern des Klubs ausgebaut werden. Unser Dank gilt der Bürgermeisterin, Frau Graap, aber auch den Gemeindevertretern und den fleißigen Helfern im Klub für ihre große Unterstützung der Arbeit mit Kindern und Jugendlichen im Dorf.

Wir freuen uns auch immer über neue Gesichter im Klub. Wenn Sie gern einmal zu unserem Angebot dazu kommen mögen, können Sie dies immer Donnerstags ab 15:00-18:00 Uhr tun.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Stellvertretend für das Team des Kinder und Jugendclub Zarrendorf



Ingo Felgenhauer
Sozialpädagoge (FH) des KDW Stralsund e. V.



Kulturveranstaltungen Gemeinde Niepars 2015

Datum	Wo/Wer	Bemerkung
21.03.2015	Hans Peter Körner Aula	Gemeinde 19:00 Uhr
02.04.2015	Ostereiersuchen Park	Gemeinde
30.05.2015	Parkfest Park	Gemeinde 14:00 Uhr
14.06.2015	Oldtimertreffen Gutshof	Freizeitverein 11:00 Uhr
	Ostalgieparty Oberm.	
10.10.2015	Bauchredner Jörg Jara	Aula Gemeinde 19:00 Uhr
03.12.2015	Landespolizei-orchester Sporthalle	Niepars Gemeinde 19:00 Uhr
05.12.2015	Senioren-weihnachtsfeier Sporthalle	Niepars Gemeinde 19:00 Uhr
12.12.2015	Adventsmarkt Museumsspeicher	Freizeitverein/Reitverein 14:00 Uhr

Kirchliche Nachrichten

Kirchengemeinde Pütte - Niepars im Februar 2015

Gottesdienste:

- 08.02. Kein Gottesdienst
- 15.02.
- 10:00 Uhr Pütte Predigtgottesdienst mit Abendmahl
- 22.02.
- 09:30 Uhr Niepars Predigtgottesdienst
- 01.03.
- 10:00 Uhr Pütte Predigtgottesdienst

Regelmäßige Veranstaltungen Pütte - Niepars

- Nachmittag für ältere Gemeindeglieder:** Dienstag, 17.02. um 15 Uhr in Pütte
- Chor:** donnerstags, 12.02. und 26.02. um 19:30 Uhr in Pütte



Christenlehre:	21.02. von 9 - 13 Uhr in Niepars, Schulstr. 8, Thema: Schwierige Wege - Um Verzeihung bitten und verzeihen
Konfirmanden:	freitags, 17:00 - 18:00 Uhr in Pütte
Kirchengemeinderat:	18.02. um 19:30 Uhr Sitzung in Pütte
Arbeitsgruppe Gemeindeleben: Mitgliederversammlung	04.02. um 19:00 Uhr in Pütte
Förderverein:	16.02. um 19:30 Uhr in Pütte

Unregelmäßige Veranstaltungen:

„Fastenandacht“

am Aschermittwoch, den 18.02. um 19 Uhr in der Pütter Kirche, danach immer dienstags (24.02.; 03.03.; 10.03.; 17.03.; 24.03.; 31.03.) um 18:30 Uhr (12 Minuten) in der Nieparser Kirche

Weltgebetstag: Am Freitag, den **6. März um 19:30 Uhr** begehen wir wieder den Weltgebetstag im **Pfarrhaus Niepars**, der uns diesmal auf die Bahamas führt.

Die Bahamas sind ein Inselstaat mit 700 Inseln, von denen 30 bewohnt sind.

Das diesjährige Thema lautet „Begreife ihr meine Liebe“.

An diesem Abend gibt es wissenswertes über das Land zu erfahren, wie leben und glauben, arbeiten und essen Menschen der Bahamas. Den Gottesdienst nach der Ordnung des Weltgebetstages feiern wir am Sonntag, 09.03. um 09.30 Uhr in Niepars.

EVANGELIUM

Ich schäme mich meiner Schwäche nicht mehr.

Peinlich ist mir mein Versagen kaum noch.

Lachen kann ich über meine Fehler

mit einer Träne im Knopfloch.

Denn Jesus sagt „Ja!“ zu mir, so wie ich bin.

Und das glaube ich ihm.

REINHARD ELLSEL zum Monatspruch Februar 2015:

Ich schäme mich des Evangeliums nicht: Es ist eine Kraft Gottes, die jeden rettet, der glaubt. Römer 1,16



DIE FASTENAKTION DER EVANGELISCHEN KIRCHE

Schönheit liegt bekanntlich im Auge des Betrachters. Studien zufolge empfinden die meisten Menschen ebenmäßige Züge und harmonische Formen als schön. Die Lebenserfahrung aber zeigt, dass es das Eigenwillige und Besondere ist, was wir ins Herz schließen: die Zahnücke, die beim Lächeln sichtbar wird, den Hund mit dem ewig abgeknickten Ohr, den Humor der Kollegin. In der Fastenzeit 2015 möchten wir mit „7 Wochen Ohne“ das Unverwechselbare entdecken und wertschätzen. „Du bist schön! Sieben Wochen ohne Runtermachen“ lautet das Motto. Wir laden Sie ein, aus vollem Herzen zu sagen: „Du bist schön!“ - zum

Menschen an Ihrer Seite wie auch dem eigenen Spiegelbild. Und sieben Wochen lang soll gelten: „ohne Runtermachen!“

Wir wollen die Schönheit suchen, würdigen und feiern, vor allem da, wo sie sich nicht herausputzt und in Pose wirft. „Ein Mensch sieht, was vor Augen ist; der Herr aber sieht das Herz an“, weiß die Bibel. Aber auch unser Herz sieht sehr gut: „Schön ist eigentlich alles, was man mit Liebe betrachtet“ (Christian Morgenstern). Diesen Blick wollen wir schulen und das Herz öffnen für die Schönheit jenseits der Norm. Wir sind umgeben von Ebenbildern Gottes, Sie können sie leuchten sehen!

Feuerwehrrnachrichten

90 Jahre Freiwillige Feuerwehr Zarrendorf

Am 21. November feierte die Freiwillige Feuerwehr Zarrendorf zusammen mit vielen Gästen ihr neunzigjähriges Jubiläum im hiesigen Landgasthof. Unter den geladenen Gästen waren neben Mitgliedern befreundeter Wehren die Bürgermeisterin Ulrike Graap, die Gemeindevertreter, der Amtswehrführer Siegfried Krüger, der Kreiswehrführer Gerd Scharmberg sowie die Partnerinnen und Partner der Mitglieder.

Der Rahmen dieser Feier wurde genutzt, um die Arbeit der Kameradinnen und Kameraden mittels anstehender Beförderungen und Auszeichnungen zu würdigen.

Nach der Danksagung der Kameraden an ihren Wehrführer Christian Röver für die geleistete Tätigkeit und weiteren Redebeiträgen kam es zur feierlichen Eröffnung des Büfets.

Als kultureller Höhepunkt heizte den Anwesenden, passend zu einer der wesentlichen Aufgaben der Feuerwehr, der Brandbekämpfung, gegen 22 Uhr die Vulcanus-Feuershow ein. Der Abend klang mit Musik, Tanz und geselligem Beisammensein aus.



Ehrenmitglied Hans-Joachim Lohl und Wehrführer Christian Röver.



Die Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr Zarrendorf.



Vulcanus-Feuershow



Gratulation des Wehrführers an Viola Lange zur Beförderung.

Gott zur Ehr', dem Nächsten zur Wehr!

Unter diesem Motto sorgen die Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr Zarrendorf seit 90 Jahren für die Sicherheit ihrer Mitbürger in Zarrendorf und Umgebung.

Zur Gründung bestand die Wehr aus 36 Mitgliedern und löschte mit einer Handdruckspritze, die mit Pferd und Wagen befördert wurde. Anfang der sechziger Jahre wurde zeitweilig ein Traktor als Zugfahrzeug eingesetzt und später durch einen LKW Garant ersetzt. Selbst ein bei der Landespolizei ausrangierter B 1000 wurde umlackiert und noch jahrelang durch die Feuerwehr genutzt. 1994 wurde durch die Bürgermeisterin das neue Feuerwehrgerätehaus übergeben.

Die Kameraden hatten nun beheizte Räume und sanitäre Anlagen. Besonders hervorzuheben ist die Beschaffung des Löschgruppenfahrzeuges LF 8/8 im Jahr 1997, nicht nur weil es ein technischer Meilenstein war, sondern auch, weil daraus eine wunderbare Partnerschaft mit der Freiwilligen Feuerwehr Schellhorn entstand, der dieses gebrauchte Löschfahrzeug abgekauft wurde.

Vereine und Verbände

Jahresrückblick

Ein ereignisreiches Jahr 2014 ist zu Ende gegangen.

Vieles konnte zugunsten unserer Kinder erreicht werden. Sie werden sicher noch lange an das Zirkusprojekt zurückdenken, auch konnte mit der Umgestaltung des Schulhofes begonnen werden, um hier nur einige Beispiele zu nennen.

Wir, der Verein der Freunde und Förderer der Karl Krull Schule Steinhagen, möchten an dieser Stelle allen danken, die uns in unserer Arbeit hilfreich unterstützt haben.

Besonderer Dank gilt allen Mitgliedern und Spendern, da unser Verein ausschließlich von Mitgliedsbeiträgen und Spenden finanziert wird.

So konnten wir mit großer Freude eine Spende aus den Erlösen der Tombola des Weihnachtsmarktes am 06.12.14 in Negast entgegennehmen. Auch der Verkauf der selbst gebastelten Weihnachtssachen war wieder erfolgreich. An dieser Stelle möchten wir allen Helfern und natürlich auch Käufern danken.

Eine große Überraschung war für uns die Spendensumme, die uns von den Zuschauern des alljährlichen Weihnachtsprogramms der Schulkinder in der Kirche Steinhagen erreichte, ein herzliches Dankeschön dafür.

Wir sind somit in der Lage, unsere Vorhaben wie z. B. die Umgestaltung des Schulhofes weiter umzusetzen.

Der Verein der Freunde und Förderer der Karl Krull Schule in Steinhagen e. V.

Hundeführer und Ihre vierbeinigen Lieblinge lernen 1x1 des Hundegehorsams

Krummenhagen: Am 6. Februar um 15:30 Uhr beginnt wieder ein 20-stündiger Ausbildungskurs für Hund und Hundeführer, der durch den Hundeverein „Am Krummenhäger See“ e. V. durchgeführt wird. Unter fachmännischer Anleitung der lizenzierten Übungsleitern werden die Hundeführer und ihre Hunde im 1x1 des Hundegehorsams ausgebildet.

Die Ortsgruppe bietet aber auch jeden Samstag ab 13:30 Uhr einen Welpentreff für alle Hundebesitzer mit Hunden aller Rassen (im Alter von 8 Wochen bis zu 6 Monaten) an. Voraussetzung für beide Veranstaltungen ist ein gültiger Impfausweis und die Haftpflichtversicherung.

Anmeldungen: Tel.: 038327 60622, Fax: 038327 60914 oder E-Mail: kontakt@schaeferhunde-verein.de

Heidemarie Freitag

Steinhagen mit tollem Fußballjahr 2014

Nach dem Aufstieg überwintert der SV Steinhagen in der Kreisoberliga auf Platz 7

Nach dem Aufstieg in die Kreisoberliga ging das Abenteuer für den SV Steinhagen im August mit dem Punktspiel in Putbus los. In der Vorbereitung schlugen die Steinhäger die SG Reinkenhagen II mit 3:1. Beim Großfeldturnier in Steinhagen belegte das Team den Bronzeplatz. Für den ersten Spieltag in der Kreisoberliga standen die Zeichen nicht so gut, da gerade einmal 12 Kicker für die Auswärtspartie zur Verfügung standen. Trotz einer guten Leistung unterlag der SV Steinhagen den Platzherren SV Putbus mit 1:4. Zum Heimdebüt in Kreisoberliga war der Landeskategorieabsteiger SV Ramin zu Gast. Hier mussten die Steinhäger Lehrgeld zahlen. Obwohl man einen 0:1 Rückstand ausglich und zahlreiche Torchancen zum Führungstreffer erarbeitete, gewann der Gast durch ein Tor nach einer Ecke in der 89. Minute. Am folgenden Spieltag gas-

tierten die Steinhäger beim Stralsunder FC und fuhren mit einem 5:2 den ersten Dreier ein. Im zweiten Heimspiel gegen den VfB Marlow hagelte es die zweite Heimpleite. Nach 1:0 Führung durch Johannes Michel wurde das Spiel in der Schlussviertelstunde noch verloren. Wieder eine unglückliche 1:2 Niederlage. Eine schlechte Leistung boten die Spieler in Franzburg. Schon zur Halbzeit hätte das Team mindestens mit 2:0 führen müssen, verspielte jedoch leichtfertig die besten Tormöglichkeiten und verlor am Ende durch ein Freistoßtor mit 0:1 in den Hellbergen. Gegen Ribnitz II gab es wieder keine Heimpunkte. Ein gut aufgelegter Gästetorwart oder das Aluminium verhinderten Tore für den SV Steinhagen, sodass es nach 90 Minuten 1:3 hieß. Nach drei Pleiten infolge konnten die Steinhäger Selbstvertrauen in der Pokalrunde tanken. Der Pokalverteidiger aus Marlow war zu Gast. Mit einer geschlossenen Mannschaftsleistung besiegten die Steinhäger den Gegner, auch in der Höhe verdient, mit 5:1. Beim Mitaufsteiger aus Stoltenhagen sollte nun der nächste Dreier in der Kreisoberliga eingefahren werden. Nach 90 hieß es 4:1 für den SV. Eine Woche später sollte gegen Trinwillershagen der erste Heimdreier in der Kreisoberliga folgen. Doch was Steinhagen in der ersten Halbzeit zeigte, hatte wenig mit Fußball zu tun. Bei einem Stande von 0:1 ging es in die Kabinen. Nach lauter Halbzeitansprache verstanden die Kicker ihren Trainer und gewannen das Spiel mit 4:2. Der nächste Stralsunder Gegner war die Lok. In einem schlechten Fußballspiel gewann der SV glücklich mit 1:0 durch ein Tor von Adrian Hogreve. Peinlich war das Pokalaus im Achtelfinale gegen den Stralsunder FC (0:3). Im Sechspunktespiel gegen den Tabellennachbarn aus Samtens fuhr die Truppe einen 3:2 Sieg ein. Die Rügentour brachte Steinhagen keine Punkte. Sowohl gegen Garz (1:4), als auch gegen Sagard (1:3) mussten Niederlagen hingenommen werden. Im letzten Spiel der Hinrunde kam es zum Derby gegen Niepars. Alf Hasse sorgte mit seinem goldenen Tor für den sechsten Saisonsieg. Im letzten Spiel des Jahres 2014 war der ungeschlagene Tabellenführer aus Putbus zu Gast. Die Steinhäger verlangtem dem Spitzenreiter in einem unterhaltsamen Spiel alles ab, verloren jedoch unglücklich mit 0:1. „Ich bin mit der Punkteausbeute zufrieden! Sicherlich hätten es noch ein paar Punkte mehr sein können, wenn man zurückblickt. Dennoch bin ich stolz auf das Team, da es sich nach mehreren Nackenschlägen immer wieder zusammengerauft und sich als Mannschaft präsentiert hat“, resümierte Coach Robert Bräunig. Einen großen Dank möchte der Übungsleiter an seinen Co-Trainer Mathias Worsch aussprechen, der einen sehr guten Job macht. Einen besonderen Dank, auch im Namen der Mannschaft, an den Hauptsponsor Ralf Wartenberg und den Sponsoren THOPAS BAU, Eastcoastnetdesign, Greenland, Jump In und der Werbefirma Pixel Stralsund. Ein weiteres Dankeswort gilt allen Fans und Spielerfrauen. Die Männermannschaft des SV Steinhagen wünscht euch allen ein besinnliches Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins Jahr 2015.



Verschiedenes

Die Landstraßenmusiktour geht weiter

Felix Meyer & Erik Manouz wieder in Velgast

Am 13.03.2015, 20:00 Uhr ist es wieder soweit! Felix Meyer spielt mit seinem Gitarristen und Freund Erik Manouz neue und alte Lieder in einem unplugged-Konzert in der Aula des Gemeindezentrums in Velgast.

Nachdem im Oktober 2013 alle Karten innerhalb weniger Tage verkauft waren erwarten die Frauen der Kulturwerkstatt Velgast e. V. wieder ein volles Haus und freuen sich auf alle Liebhaber anspruchsvoller deutschsprachiger Musik.

Der Kartenvorverkauf läuft ab sofort. Kartenwünsche bitte unter Sylvia.Ahlemann@gmx.de anmelden. Im Vorverkauf kostet eine Karte 13,- EUR.

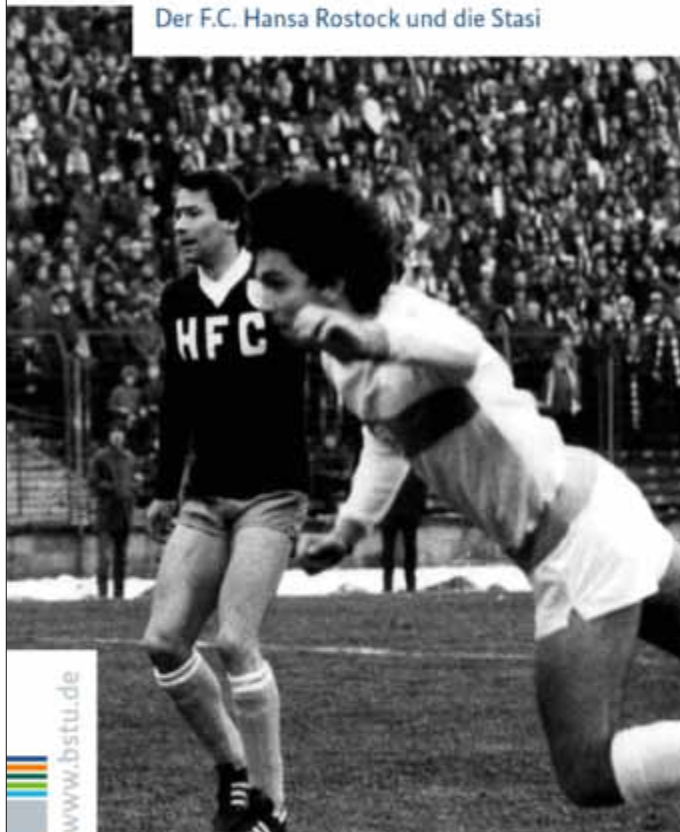


Der Bundesbeauftragte für die Unterlagen des Staatssicherheitsdienstes der ehemaligen Deutschen Demokratischen Republik

Ausstellung

Eigentor!

Der F.C. Hansa Rostock und die Stasi



www.bstu.de

22.01. – 27.02.2015

Kreisvolkshochschule Vorpommern-Greifswald

Kreisvolkshochschule
Vorpommern-Greifswald
Martin-Luther-Str. 7 a | 17489 Greifswald

22.01.–
27.02.2015



Ausstellung

Eigentor!

Der F.C. Hansa Rostock und die Stasi

Der DDR-Staatssicherheitsdienst wirkte auch auf den Fußballsport ein. Die Stasi sah den Fußball als "Sicherungsbereich" und durchsetzte den Spielerkreis, die Vereinsleitung und die Fanclubs mit zahlreichen inoffiziellen Mitarbeitern (IM). Spieler, Betreuer, Funktionäre und Fans sollten „unter Kontrolle“ gehalten und jede politisch verdächtige Äußerung bzw. Aktivität gemeldet werden.

Die Ausstellung zeigt an Hand von Stasi-Berichten und Fotos die Überwachung des F.C. Hansa Rostock. Einsatzpläne im Ostseestadion dokumentieren das Zusammenwirken von MfS-Mitarbeitern verschiedener Abteilungen, Stadion-Ordnern, FDJlern und Polizei.

Ausstellungseröffnung: 21.01.2015 | 18:00
Vortrag und Gespräch mit **Dr. Volker Höffer** (BStU)

Öffnungszeiten:
Mo, Mi, Do | 08:00–16:00
Di | 08:00–18:00
Fr | 08:00–13:00



Veranstalter:
BStU-Außenstelle Rostock
Hohen Tannen 11
18196 Waldeck-Dummerstorf
Tel.: 038208 826-0
a.rustock@bstu.bund.de
www.bstu.de

Mitveranstalter:
Kreisvolkshochschule
Vorpommern-Greifswald



Bildnachweise: Titelf. Spieler des F.C. Hansa Rostock und des Kontrollanten in Aktion, Rückseite: Tribüne des Ostseestadions beim Hansa-Cup-Spiel gegen Inter Mailand im November 2003. Fotos: F.C. Hansa Rostock; Gestaltung: Priska Sonne



Der Bundesbeauftragte für die Unterlagen
des Staatssicherheitsdienstes der ehemaligen
Deutschen Demokratischen Republik

Eigentor!

Der F.C. Hansa Rostock und die Stasi

Ausstellungseröffnung und Bürgerberatung in Greifswald

Der Staatssicherheitsdienst überwachte und beeinflusste alle gesellschaftlichen Bereiche in der DDR, auch den Leistungssport. So betrachtete die Stasi auch den F.C. Hansa Rostock als „Sicherungsbereich“ und durchsetzte den Spielerkreis, die Vereinsleitung und die Fanclubs mit zahlreichen Inoffiziellen Mitarbeitern (IM). Spieler, Betreuer, Funktionäre und Fans sollten „unter Kontrolle“ gehalten und jede politisch verdächtige Äußerung bzw. Aktivität gemeldet werden. Im Blickpunkt standen vor allem die „Sporttreisekader“. SED und Stasi fürchteten nichts so sehr wie Spieler oder Trainer, die im Westen blieben und dort über Sportgeheimnisse, Trainingsmethoden oder Doping berichteten. Potentielle „Sportverräter“ sollten schon im Vorfeld erkannt und aus dem Leistungssport entfernt werden. Auch die Anhänger des F.C. Hansa Rostock wurden permanent beobachtet. Dafür wurden auch IM aus dem Verein eingesetzt.

In wenigen Tagen wird eine Ausstellung in Greifswald zeigen, wie die Stasi die Spieler, den Verein und nicht zuletzt dessen Fußballfans überwachte. Zur Eröffnung spricht Dr. Volker Höffer, Leiter der Außenstelle Rostock des BStU, zum Thema der Ausstellung.

Ausstellung:	Eigentor! Der F.C. Hansa Rostock und die Stasi 22. Januar - 27. Februar 2015
Mo., Mi., Do.	08:00 - 16:00 Uhr
Di.	08:00 - 18:00 Uhr
Fr.	08:00 - 13:00 Uhr

Ort:	Kreisvolkshochschule Vorpommern-Greifswald Standort Greifswald Martin-Luther-Str. 7a, 17489 Greifswald
------	---

Vor der Ausstellungseröffnung bietet die Stasi-Unterlagenbehörde allen interessierten Bürgerinnen und Bürger eine Beratung zum Thema Stasi-Unterlagen an. Sie haben die Möglichkeit, häufig auftretende Fragen zu klären, beispielsweise: Wie beantrage ich die Einsicht in die Stasi-Akten? Wie lange dauert es, bis ich die Akte sehen kann? Kann ich Kopien erhalten? Wie erfahre ich den richtigen Namen eines Inoffiziellen Mitarbeiters? Kann ich auch in die Akten verstorbener naher Angehöriger Einsicht nehmen? Bei dieser persönlichen Beratung besteht die Möglichkeit, bei Vorlage des gültigen Personaldokumentes, vor Ort einen Antrag auf persönliche Akteneinsicht zu stellen. Eine vorherige Anmeldung ist für die Beratung nicht erforderlich.

Auch zu weiteren Fragen der Nutzung der Stasi-Unterlagen wie für die Rehabilitation und Strafverfolgung sowie für Forschungs- und Medienanträge zur Aufarbeitung der Tätigkeit des Staatssicherheitsdienstes geben die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Außenstelle Rostock des BStU gern Auskunft. (Tel. 038208 8261211)

Alle Angebote sind kostenfrei.

Mitveranstalter: Kreisvolkshochschule Vorpommern-Greifswald.

Dr. Volker Höffer, Leiter der Außenstelle Rostock des BStU

Wohnungsbaugesellschaft mbH Richtenberg

Bahnhofstraße 32, 18461 Richtenberg
Tel.: 038322 536-0
Fax: 038322 536-99
E-Mail: info@wbg-richtenberg.de
Homepage: www.wbg-richtenberg.de

Wohnungen zu vermieten

(Bezug nach Vereinbarung)

Buschenhagen, Lange Straße 21 - 23

1-Raum-Wohnung	37,16 qm
2-Raum-Wohnung	44,58 qm
3-Raum-Wohnung	61,71 qm
4-Raum-Wohnung	76,05 qm
Verbrauchsausweis; 105,6 kWh/(m ² a); Öl; Baujahr 1963	

Groß Kordshagen, Chausseestraße 9 - 11

2-Raum-Wohnung	53,20 qm
3-Raum-Wohnung	63,10 qm
Verbrauchsausweis; 105,6 kWh/(m ² a); Öl; Baujahr 1963	

Niepars, Gartenstraße 12 c

2-Raum-Wohnung	61,27 qm
3-Raum-Wohnung	63,80 qm
Betreutes Wohnen Verbrauchsausweis; 85,5 kWh/(m ² a); Gas; Baujahr 2001	

Niepars, Schwarzer Weg 1 c

2-Raum-Wohnung	54,00 qm
Verbrauchsausweis; 114,4 kWh/(m ² a); Gas; Baujahr 1965	

Alle Wohnungen sind modernisiert. Nach vorheriger Terminabsprache zeigen wir Ihnen gerne die gewünschte Wohnung. Weitere Angebote und Mietpreise erhalten Sie auf Anfrage.

Veranstaltungsdaten der Außenstelle Rostock des BStU im Februar 2015

Mittwoch, 04.02.2015, 14.00 Uhr Samstag, 07.02.2015, 14.00 Uhr Mittwoch, 11.02.2015, 14.00 Uhr Samstag, 14.02.2015, 14.00 Uhr Mittwoch, 18.02.2015, 14.00 Uhr Samstag, 21.02.2015, 14.00 Uhr Mittwoch, 25.02.2015, 14.00 Uhr Samstag, 28.02.2015, 14.00 Uhr	Öffentliche Führung Unterwegs im Stasi-Gefängnis Dokumentations- und Gedenkstätte in der ehemaligen U-Haft der Stasi in Rostock (DuG) Hermannstr. 34b (Eingang gegenüber Supermarkt) 18055 Rostock
22.01. – 27.02.2015 Mo, Mi, Do 08:00 – 16:00 Di 08:00 – 18:00 Fr 08:00 – 13:00	Ausstellung Eigentor! – Der F.C. Hansa Rostock und die Stasi Kreisvolkshochschule Vorpommern-Greifswald Standort Greifswald Martin-Luther-Str. 7 a 17489 Greifswald

Gilt immer:

Dokumentations- und Gedenkstätte in der ehemaligen U-Haft der Stasi in Rostock (DuG):

- Dauerausstellung über den DDR-Staatssicherheitsdienst
- „Über die Ostsee in die Freiheit. Maritime Fluchten aus der DDR“
(neue Dauerausstellung)

Hermannstraße 34 b (Eingang gegenüber Supermarkt) 1 18055 Rostock

Öffnungszeiten: Achtung Winteröffnungszeiten!!!

November bis Februar Di. - Fr. 09 - 17 Uhr, Sa. 10 - 17 Uhr
März bis Oktober Di. - Fr. 10 - 18 Uhr, Sa. 10 - 17 Uhr
(Mo., So. und an Feiertagen geschlossen)



Foto: bilderbox



Foto: LW-Archiv

Ihr Helfer in schweren Stunden

Naturstein GmbH Kolodzeiski



Ihr Steinmetz

**Grabmale • Einfassungen • Nachschriften
Fensterbänke • Treppen • Küchenarbeitsplatten**

direkt an der B 194 (nähe Globus)
18442 Groß-Lüdershagen/Stralsund
Gewerbegebiet,
Agnes-Bluhm-Straße 10
Tel. (0 38 31) 47 09-0 Fax -11

18435 Stralsund • H.-Heine-Ring 79
Tel. (0 38 31) 39 07 88
info@naturstein-kolodzeiski.de

www.naturstein-kolodzeiski.de

Marmor • Granit

Eines Morgens wachst du nicht mehr auf,
die Vögel aber singen, wie sie gestern sangen.
Nichts ändert diesen neuen Tageslauf. –
Nur du bist fortgegangen – du bist nun frei,
unsere Tränen wünschen dir Glück.

Goethe

WOLFRAM Bestattungen SCHÖNLEITER

**Erd-, Feuer-, Seebestattungen, Überführungen,
Bestattungsvorsorge, Sterbegeldversicherungen**

Stralsund
Heinrich-Heine-Ring 81

Barth
Chausseestraße 30 a

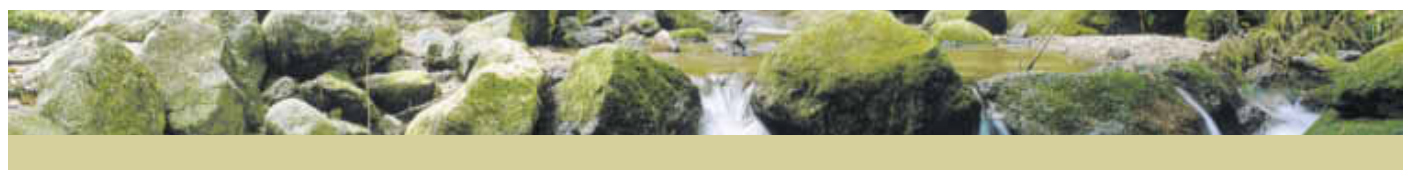
☎ TAG & NACHT
0 38 31 / 38 01 32
mail: w.schoenleiter@gmx.de

☎ TAG & NACHT
03 82 31 / 24 60
mail: schoenleiter-barth@gmx.de

Geschäftszeit: Montag - Freitag von 8.00 bis 16.00 Uhr
www.schoenleiter-bestattungen.de

Eines Morgens wachst du nicht mehr auf,
die Vögel aber singen, wie sie gestern sangen.
Nichts ändert diesen neuen Tageslauf. –
Nur du bist fortgegangen – du bist nun frei,
unsere Tränen wünschen dir Glück.

Goethe



Impressum

Mitteilungsblatt mit öffentlichen Bekanntmachungen der Kommunalverwaltung

Verlag + Satz: Verlag + Druck LINUS WITTICH KG
Röbeler Straße 9, 17209 Sietow

Druck: Druckhaus WITTICH
An den Steinenden 10, 04916 Herzberg/Elster
Tel. 03535/489-0

Telefon und Fax:
Anzeigenannahme: Tel.: 039931/57 90, Fax: 039931/5 79-30
Redaktion: Tel.: 039931/57 9-16, Fax: 039931/57 9-45
Internet und E-Mail: www.wittich.de, E-Mail: info@wittich-sietow.de

Dabei können Farbabweichungen auftreten, genauso wie bei unterschiedlicher Papierbeschaffenheit. Deshalb können wir für eine genaue Farbwiedergabe keine Garantie übernehmen. Diesbezügliche Beanstandungen verpflichten uns zu keiner Ersatzleistung. Die Vervielfältigungs- und Nutzungsrechte der hier veröffentlichten Fotos, Bilder, Grafiken, Texte und auch Gestaltung liegen beim Verlag. Vervielfältigung nur mit schriftlicher Genehmigung des Urhebers.

Verantwortlich:
Amtlicher Teil: Der Amtsvorsteher
Außeramtlicher Teil: Mike Groß (V. i. S. d. P.)
Anzeigenteil: Jan Gohlke

Erscheinungsweise: monatlich
Auflage: 4.045 Exemplare

VERLAG + DRUCK
LINUS WITTICH KG
Heimat- und Bürgerzeitungen



Namentlich gekennzeichnete Artikel geben die Meinung des Verfassers wieder, der auch verantwortlich ist. Für Text-, Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen und unsere z. z. gültige Anzeigenpreisliste. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzelexemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadensersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen. Das Mitteilungsblatt kann gegen Porto- und Versandkosten in der Pressestelle der Verwaltung auf Antrag abonniert werden. Vom Kunden vorgebene HKS-Farben bzw. Sonderfarben werden von uns aus 4C-Farben gemischt.

Umfrage zu Diabetes zeigt: Der Bedarf für einfach bedienbare Hilfsmittel ist hoch

- Anzeige -

Vergessen ist menschlich. Und meistens hat es keine ernsthaften Konsequenzen. Anders hingegen ist das im Fall von Menschen mit Diabetes, wenn sie sich nicht erinnern können, ob sie gespritzt haben oder nicht. Das kann riskante Folgen haben. Denn wer nachspritzt, obwohl bereits Insulin im Körper wirkt, erhöht das Risiko, eine Unterzuckerung zu erleiden. Wer auf das Nachspritzen verzichtet, obwohl er noch kein Insulin abgegeben hat, riskiert hingegen einen unnötigen Anstieg des Blutzuckers.

Leicht bedienbare Gedächtnisstütze

Der neue Insulinpeno NovoPen® 5 besitzt deshalb eine einfache Memory-Funktion, welche die letzte Dosis und die seit der letzten Injektion vergangene Zeit (max. 12 Stunden) speichert. Vor allem mit seiner einfachen Bedienbarkeit geht er dabei auf die Bedürfnisse von Menschen mit Diabetes und ihrer Behandler ein. Diese Bedürfnisse unterstreicht eine im November 2014

durchgeführte Befragung von 102 Menschen mit Typ 1- und Typ 2-Diabetes sowie je 50 Diabetologen und Diabetesberaterinnen. 87 Prozent der Befragten sehen in einem Insulinpeno mit Memory-Funktion die beste Möglichkeit, um zu vermeiden, dass Insulingaben vergessen werden. Für 90 Prozent ist die einfache Handhabung die wichtigste Eigenschaft eines Hilfsmittels.¹



¹Umfrage der Genactis GmbH, November 2014, im Auftrag von Novo Nordisk.

LANDWIRTSCHAFTLICHER
BUCHFÜHRUNGSVERBAND



Unternehmens- und
Steuerberatung für Landwirte

SHBB
STEUERBERATUNGSGESELLSCHAFT

Beratungsstelle **Stralsund**

Christiane Borowitz Steuerberaterin

Qualifizierter Service rund um Ihre Steuern:

- Lohnsteuerberatung
- Jahresabschlüsse und Steuererklärungen
- Einkommensteuererklärungen auch für Privatpersonen
- Unternehmens- und Wirtschaftsberatung
- Existenzgründungsberatung

Friedrich-Engels-Str. 13a Tel. **03831/3659-0**
18435 Stralsund Fax **03831/3659-10**

info@stralsund.shbb.de
www.stralsund.shbb.de

WERBUNG die ankommt

Ihre persönlichen Ansprechpartner

JENS PFANN

Telefon: **0171/9 71 57 37**

e-mail: j.pfann@wittich-sietow.de

KIRSTEN BUNGE

Telefon: **039931/5 79 50**

e-mail: k.bunge@wittich-sietow.de

Röbeler Straße 9 · 17209 Sietow

Telefon: 03 99 31/5 79-0

Fax: 03 99 31/5 79-30

e-mail: anzeigen@wittich-sietow.de · Internet: www.wittich.de

VERLAG + DRUCK

LINUS WITTICH KG



Zeitungsleser wissen mehr!



Familien
anzeige

Wir möchten uns für die vielen
Glückwünsche, Blumen, Geschenke und
Geldzuwendungen anlässlich unserer

goldenen Hochzeit

bei unseren Kindern, Enkelkindern, Verwandten,
Bekanntem, Nachbarn und Freunden
recht herzlich bedanken.

Ein besonderer Dank gilt unserer Bürgermeisterin,
der Wohnungsgesellschaft Richtenberg,
dem Briefftaubenverein Barth, dem Hotel „Apfelblüte“
sowie dem DJ Uwe, der für die tolle Stimmung sorgte.

Inge und Hans Kübernus

Niepars, 22. Dezember 2014

Das große Aktionsangebot:

Ihr Geschenk: **Wellness-Paket „Pure Entspannung“**
 Im Wert von ca. € 280,-
 pro Doppelzimmer/Aufenthalt

Unser Dankeschön für Sie als Leser: **8-tägiger Sommer-Urlaub**

Malta All Inclusive



83%
 Weiterempfehlung
 Stand: 01.12.14



Entspannung pur – Ihr 4-Sterne-Hotel Riviera Resort & Spa in Marfa:

Das Hotel liegt direkt am Meer, mit Panoramablick auf die Inseln Gozo und Comino. Zu den Annehmlichkeiten gehören eine großzügige und elegante Lobby mit Rezeption und WIFI-Anschluss, Bar, Lifts, Restaurant mit einem einzigartigen Ausblick, Cocktailbar, Bistro, Fitnesscenter, ein beheiztes Meerwasserhallenbad und das mehrfach ausgezeichnete Wellness- und Gesundheitscenter „Elysium Spa“. Im Außenbereich befinden sich zwei Meerwasser-Swimmingpools mit einer Sonnenterrasse.

Die Zimmer sind im mediterranen Stil eingerichtet und verfügen über Bad oder Dusche/WC, Föhn, Telefon, Mietsafe, Sat-TV, WLAN (inklusive), Minikühlschrank, Klimaanlage/Heizung (zentral gesteuert) und Balkon.

- All Inclusive:**
- **Frühstücks-, Mittags- und Abendbuffet** und Snacks
 - alkoholfreie und lokale alkoholische Getränke (10:00 - 00:00 Uhr)
 - **Tretboot- und Kanuverleih** (ca. Mai-Sept.), **Squash** (Reservierung im Spa)
 - **Sauna und Dampfbad** (14:00 - 17:30 Uhr)
 - 20 % Ermäßigung auf Wellness-Anwendungen
 - **Wellness-Paket mit 3 Anwendungen** (bei Buchung bis 28.02.15):
 - Ganzkörper-Meersalz-Peeling & Sauna (20 Min.)
 - Ganzkörpermassage & Dampfbad (40 Min.)
 - Hydrotherapie & Gesichtsbehandlung (45 Min.)

Das Tragen eines All Inclusive-Armbandes ist obligatorisch.

Termine und Preise für 2015:

Flughafen	Flughafenzuschlag p.P.	April	April/Mai Saisonzuschlag € 94,- p.P.	Juni Saisonzuschlag € 144,- p.P.	September Saisonzuschlag € 204,- p.P.	Oktober Saisonzuschlag € 144,- p.P.	Oktober Saisonzuschlag € 94,- p.P.	Nov.
Berlin - Tegel / Hamburg	€ 19,-	15.	08.04., 29.04. / 06.05., 20.05.	03., 10., 17., 24.	02., 09., 16., 23.	07.	14.	04.
Düsseldorf / Frankfurt	€ 25,-	17.	10.04., 24.04. / 01.05., 08.05., 15.05., 22.05.	05., 12., 19.	04., 11., 18., 25.		16., 23.	06.
München	€ 25,- € 0,-	14.	08.04., 21.04., 22.04., 28.04., 29.04. / 05.05., 06.05., 12.05., 13.05., 19.05., 20.05.	02., 03., 09., 10., 16., 17., 23., 24.	08., 09., 15., 16., 22., 23., 29., 30.	06., 07.	13., 14., 20., 21.	03.

Weitere Termine im Juli und August 2015 auf Anfrage buchbar. Verlängerungswoche ab € 304,- p.P. buchbar. ***Aktionsangebot gilt bis zum 28.02.2015**

sonnenklar ist eine Marke der Euvia Travel GmbH, Landsberger Straße 88, 80339 München. Ihr Reiseveranstalter BigXtra Touristik GmbH (Landsberger Straße 88, 80339 München) ist als sonnenklar-Schwesterunternehmen Reiseveranstalter für viele weitere sonnenklar-Aktionsangebote. Es gelten die Allgemeinen Geschäftsbedingungen des Reiseveranstalters (einseh- und abrufbar unter www.bigxtra.de).

Mit Erhalt der Buchungsbestätigung des Reiseveranstalters und Zugang des Versicherungsscheins wird eine Anzahlung in Höhe von 25 % des Reisepreises fällig. Die Restzahlung ist 30 Tage vor Abreise zu leisten. Druckfehler vorbehalten. Sterneklassifizierung der Unterbringungen nach Landeskategorie.

Das Alles-Drin-Paket für Sie:

- **Linienflug** mit renommierter Fluggesellschaft nach Malta und zurück
- **Rail & Fly:** Zug zum Flug in der 2. Klasse
- **Transfers** Flughafen – Hotel – Flughafen
- **7 Übernachtungen** im 4-Sterne-Hotel Riviera Resort & Spa (Landeskategorie) im Doppelzimmer zur Landseite
- **All Inclusive**
- **Bei Buchung bis zum 28.02.15 zusätzlich inklusive:**
 - **Upgrade auf Doppelzimmer zur Poolseite** im Wert von € 70,- pro Doppelzimmer/Woche
 - **Wellness-Paket „Pure Entspannung“** im Wert von ca. € 280,- pro Doppelzimmer/Aufenthalt
 - **Deutsch sprechende Gästebetreuung**

ab € p.P. ~~649,-~~ **555,-***

sonnenklar viel. mehr. urlaub.

Jetzt Wunschtermin kostenlos buchen:
0800-723 983 008
 Täglich von Montag bis Sonntag 08:00 bis 22:00 Uhr oder in einem von über 250 sonnenklar Reisebüros buchbar

Ihr Buchungscode: **B139067**



BAUEN & WOHNEN

IHRE KOMPETENTEN FACHPARTNER VOR ORT

Von der Planung bis zur Fertigstellung:

- Neueindeckungen • Flach- & Steildachsanierungen
- Dachaufstockungen • Dachbaustoffhandel
- Finanzierungen aller Art

HEICK



Bedachungsunternehmen GmbH

Innungsbetrieb Mecklenburg-Vorp. • Inh. Dachdeckermeister T. Heick
 18442 Steinhagen • Mühlenweg 1 • www.heick-gmbh.de
 Tel.: 038327/60628 • 0171/5013381 • Fax: 038327/60173

Dachdeckerei Fitzner



Rohrdacheindeckungen
 Stein, Papp & Gründächer
 Klempner und Reparaturarbeiten

Finanzierung möglich!

Krummenhagener Str. 10 • 18442 Krummenhagen
 Tel.: 03 83 27/6 97 06 • Fax: 03 83 27/6 97 32 • Mobil: 01 70/2 86 19 30
davidfitzner@t-online.de

Fliesenlegerfachbetrieb

Neubau, Altbau-Reparatur, Silikonerneuerung

Ihr Fliesenleger vor Ort

R. SCHÖN

Dorfstrasse 28 18513 Splietsdorf
 Tel. 0173 957 58 48



Voss-Holz

www.voss-holz.de
 Tel. (03 83 22) 8 68
 Fax 5 11 74

- Baulistenholz bis 13 m Länge
- Brettschichtholz + Konstruktionsvollholz
- Nagelplattenbinder + Fertigabbund
- Profilholz, Rauhpund, Massivholzdielen
- Riffelbohlen + Pallisaden + Carports

An den Hellbergen • 18461 Franzburg

U M Z Ü G E

Möbellift bis 30m

Spedition Ebert
 Der Profi für
 Privat-, Dienst- und Seniorenumzüge

Möbel- und Küchenmontagen • Haushaltsauflösungen
 Entsorgung • Renovierung • Kartonnagen • Vollservice-Umzüge
 Einlagerungen • Anrechnung verwertbarer Altmöbel
 kostenlose Angebote

schnell • preiswert • fachgerecht

Telefon: 0 39 99 8 / 10 25 8
www.spedition-ebert.de • greifswald@fachumzug.de

Nah & Fern



KAY LÜPKE

■ ■ ■ ■ ■ IHR MONTAGESERVICE

LIEFERUNG UND MONTAGE
 VON FENSTER, TÜREN,
 INSEKTEN- UND SONNENSCHUTZ,
 INNENAUSBAU

FRIEDENSSTRASSE 25 • 18442 NIEPARS
 Tel.: 038321 - 66 99 0 • Fax: 66 99 1
 Funk: 0172 - 72 05 389



Firma Oehlckers

Landschaftspflege und Dienstleistungsbetrieb




- * Beseitigungen von Rohrverstopfungen innerhalb und außerhalb des Hauses mit 24-Stunden-Service 0171/8025628
- * Wartung und Einbau von Kleinkläranlagen, Abscheideranlagen und Pumpenschächten
- * Dichtheitsprüfung mit Luft und Wasser
- * TV-Kanalinspektion und Ortung
- * Pflege von Parkplatz und Grünanlagen
- * Pflasterarbeiten
- * Straßeninstandhaltung mittels Blow Patcher und Asphalt aus Thermocontainer
- * Erdarbeiten
- * Winterdienst

Hagen Oehlckers
 Ostring 4 · Gewerbegebiet Plummendorf · 18320 Ahrenshagen Daskow
 Tel.: (0 38 21) 71 35 38, Fax: 71 35 39, Funk: (01 71) 8 02 56 28
 E-Mail: info@firma-oehlckers.de, Webseite: www.firma-oehlckers.de

Wohnungsgenossenschaft "Aufbau" eG Stralsund

Wohnen in Stralsund!



<p>2 Zimmer Vogelsangstraße 81 4. OG, ca. 60 m²</p>		<p>271,00 €* Verbrauchsausweis: 71,9 kWh/(m² · a), Fernwärme, Bj 1988</p>
<p>2-1/2 Zimmer Kranichgrund 18 2. OG, ca. 66 m²</p>	 <p>Mit Aufzug!</p>	<p>368,00 €* Verbrauchsausweis: 71,2 kWh/(m² · a), Fernwärme, Bj 1987</p>
<p>2-1/2 Zimmer Heinrich-Mann-Str. 38 DG, ca. 65 m²</p>		<p>295,00 €* Verbrauchsausweis: 79,90 kWh/(m² · a), Fernwärme, Bj 1963</p>
<p>3 Zimmer Leo-Tolstoi-Weg 14 5. OG, ca. 60 m²</p>		<p>270,00 €* Verbrauchsausweis: 75,29 kWh/(m² · a), Fernwärme, Bj 1979 * Nettokaltmiete zzgl. NK</p>

WCA STRALSUND
 Heinrich-Heine-Ring 94 • 18435 Stralsund
www.wga-stralsund.de
 ☎ 03831 3755-0

BAUEN & WOHNEN

IHRE KOMPETENTEN FACHPARTNER VOR ORT



Rustikale Laminatböden

spp-o Die europäischen Laminatfußbodenhersteller starten in die neue Laminatbodensaison mit einer Fülle kreativer Dekorideen. Auf der internationalen Bodenfachmesse „Domotex“ wurden die aktuellen Kollektionen präsentiert: Jetzt geben hellere und mitteldunkle Erdfarben wie „Greige“ am Boden den Ton an. Größere und

breitere Formate liegen im Trend. Die Laminat-Dielen im modernen, rustikalen Look bestechen ebenso durch ihre deutlich fühlbaren Strukturoberflächen – authentisch umgesetzt mit innovativer Synchronisationstechnik. „Rustikalität“ bleibt das große Thema der aktuellen Laminatboden-Sortimente. Bei den Holz-Dekoren do-

minierte weiterhin die Eiche mit ihrem schier unerschöpflichen Dekor-Potenzial – von weiß gekälkt bis geräuchert. Aber auch Böden im weichen blumigen Esche-, Walnuss- oder Ulme-Look oder in lebendigen Nadelholz-Optiken wie Fichte und Lärche sind derzeit im Kommen. Die dunklen Farben haben leicht abgenommen, stattdessen zeigen die neuen Böden der europäischen Laminat-Hersteller (www.eplf.com) eine große Palette changierender Grau- und Beige-Naturtöne – ein Top-Trend, der ursprünglich aus dem Deko-Bereich kommt und dabei ist, die internationalen Fußboden-Märkte im Sturm zu erobern. Ein großer

Teil der Laminat-Holzdekore präsentiert sich nicht mehr „natur“, sondern mit einem dezent weißen oder grauen Schleier. Die rustikale Rohholzoptik im „Used Look“ ist in zahlreichen Varianten vertreten, sei es als „Bauholz“ mit nachempfundenen Zement-Spuren oder Böden, die sich wie gebürstet, gehobelt oder frisch geschliffen anfühlen.



Foto: Meister/spp-o

Meisterbetrieb
F. Löffelmacher
Mittelweg 6b - 18445 Prohn
Tel. 03 83 23/ 8 15 68
Fax 03 83 23/ 26 41 83
Funk: 01 70/ 7 76 18 51

**Elektrotechnik
Tore/ Antriebe
Anlagenbau**

www.eta-elektrotechnik.com Innungsfachbetrieb

Nieparser Bauunion

I. Schilling

DACHDECKEREI

• Dachdecker-, Dachklempner- und Zimmermannsarbeiten

Gartenstraße 71 g · 18442 Niepars · Tel.: 03 83 21/6 94 24 · Fax: 03 83 21/6 94 25



Ein großer Teil der Laminat-Holzdekore präsentiert sich mit einem dezent weißen oder grauen Schleier. Foto: Parador/akz-o

Immobilienobjekt im der Pfalz

Einstige Gartenvilla mit prachtvollem Festsaal, Seminarzimmer, großzügiges Außengelände mit Terrasse, Wald-Biergarten, Waldgrundstück, Parkmöglichkeiten, angegliedertes Wohnhaus mit Garten, Baugrundstücke, 5000 qm Gesamfläche.

15 Fußminuten zu historisch reizvoller Kleinstadt, 10 km zur nächsten Stadt, 1 Stunde Frankfurt/Flughafen.

Kein Renovierungsstau, 2009/11 umfassend renoviert, laufender Gastronomiebetrieb.

Sofort bezugs- und übergabebereit. Großartige Möglichkeiten in Alleinlage mit Anbindung an Naturbad, Sport- und Freizeitzentrum und riesigem Waldgebiet: Seminarbetrieb, Erlebnispädagogik, Kulturstätte, Ausflugsziel ...

Tel: 0049 151 15777785

Vollbiologische Kleinkläranlagen

mit Zulassung, aktueller Stand der Technik

**Antragstellung - Planung - Lieferung
Montage - Inbetriebnahme - Wartung**

alles aus einer Hand
Eigenleistung möglich



Alther Pumpen GmbH
17489 Greifswald
www.alther.de

Am Helmschäger Berg 6a
Telefon: 0 38 34/5 75 60
alther-pumpen@t-online.de

RUNDUM gut beraten

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!



Steuerberaterin Anke Jahn



Kompetente Beratung in Ihrer Nähe

- Steuer- und betriebswirtschaftliche Beratung für Gewerbebetriebe, Land- und Forstwirte, Freiberufler, Arbeitnehmer und Privatpersonen
- Finanz- und Lohnbuchhaltung, Existenzgründungsberatung

Tribsees

Clara-Zetkin-Str. 21
Tel. 03 83 20 - 64 81 8

Niepars

Gartenstraße 13a
Tel. 03 83 21 - 6666 90

e-Mail: info@steuerberatung-jahn.de

www.steuerberatung-jahn.de

Wir suchen dringend

für Kauf- und Pachtinteressenten



Ackerland zu Höchstpreisen

ackerlandmakler.de

Tel: 0385 55586466

Vertrauen Sie nur dem Fachmann

Ihr Altgold ist Geld wert!

Schmuck • Zahngold • Silber
Glashütter Uhren • Münzen • Rohbernstein

Barankauf

VOSS
IHR UHRMACHERMEISTER

Ossenreyerstr. 37 · 18439 Stralsund
Tel./Fax: (03831) 29 43 72

FAHRSCHULE GREIF



Anmeldung: Mo. u. Mi. 16.30 - 17.00 Uhr
Unterricht: Mo. u. Mi. 17.00 - 20.00 Uhr

- Ausbildung für PKW, Motorrad, LKW u. Bus
- Punkteabbau u. Nachschulungen
- Ferienlehrgänge
- Berufskraftfahrer - Aus- und Weiterbildung
- Zertifizierter Bildungsträger nach AZWV

18442 Negast, Hauptstraße 25 b

Telefon: 03 83 27/69 99 59

Der BBV in Stralsund

Qualifizierte Bildungsangebote
in Ihrer Nähe



Wir bieten in unseren Standorten ein breites Spektrum an hochwertigen Bildungsangeboten in gewerblichen, kaufmännischen, gartenbaulichen und gastronomischen Fachgebieten.

Fahrschulausbildung in allen Klassen

Unsere Lehrgänge sind zertifiziert und je nach persönlichen Voraussetzungen förderbar.

Ansprechpartner: Frau Brassen
Tel.: 03831-26580

E-Mail: cbrassen@bbv-tribsees.org

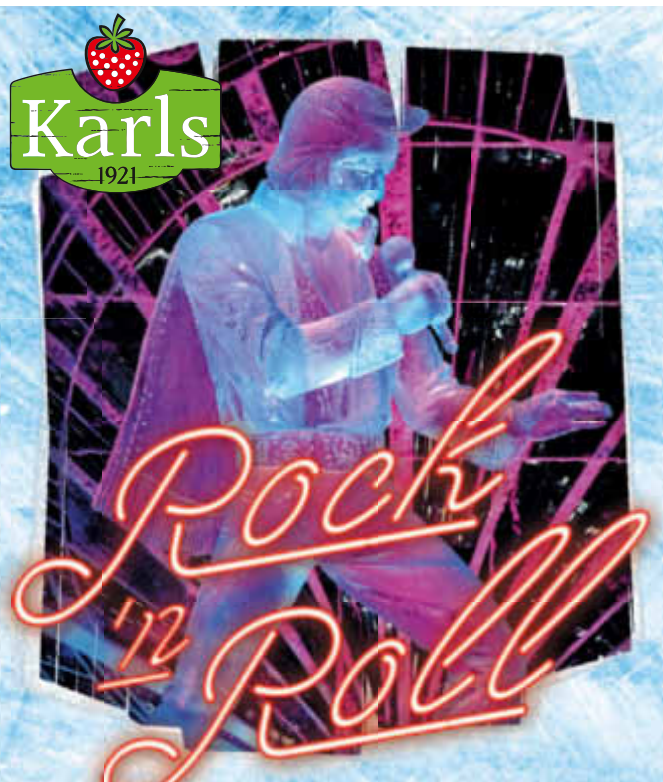
Zertifiziert nach AZAV - zugelassen als staatlich anerkannte Einrichtung der Weiterbildung

Barther Straße 69, 18437 Stralsund

www.bildung-bedeutet-verstehen.de

FAMILIENANZEIGEN

Teilen Sie es in Ihrer Heimat- und Bürgerzeitung mit – einfach bequem
ONLINE BUCHEN: www.wittich.de



KARLS 12. EISWELT

Europas grösste Eisfiguren-Ausstellung

RENTNER-GUTSCHEIN

6,- € Eintritt statt 8,50 € + 1 Tasse Kaffee

Gegen Vorlage dieses Coupons und Ihres Renten-Ausweises erhalten Sie € 2,50 Rabatt auf den Eiswelt-Eintrittspreis. Beim Kauf der Eintrittskarte erhalten Sie zusätzlich einen Gutschein für eine Tasse Kaffee gratis. Nur 1 Gutschein pro Person/Tag. Nicht auszahlar, nicht kombinierbar. Gültig bis 30.1.2015, nur in Verbindung mit einem gültigen Renten-Ausweis.

Karls Erlebnis-Dorf • Rövershagen bei Rostock • täglich 8-19 Uhr